

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

號九六一五重第
鏡式緊港售零份每
號一〇〇本有售內有圖本
每本銀一元二角郵費銀六角
八分郵費銀五角五分郵費銀
四角五分

張七紙出日今
司公限有報日僑華印水及行發
休維考理司總

一八〇九二日禮拜本
九四六三二日禮拜分：話電
七四六三〇四八分機
下邊行人車不准停泊：處考理：
一號七六九道東：處考理：
號三四四路三路北山中山：處
號五路四路四四：處

寶貴反共經驗

蔣總統伉儷偕同文武百官歡迎

[illegible]

蔣總統讚揚南越

是亞洲反共燈塔

中越情同手足 必須加強合作

[illegible]

英決定軍援大馬

吉逢坡謠言甚盛拉曼命再戒嚴

社英國倫敦廿日電）外交部週五稱：英國同意大馬部份供德該國，同時武裝其三營新步兵。大馬政府之要求，

，運輸工具，裝甲車，無線電機及其他設備，以謀接近
除水平。一位記者表示：英國已把其決定正式通知吉隆

國際社吉隆坡廿日電）馬來西亞政府星期五一再逼于

，故宵禁時間將不再放寬。社會福利局長麥斯宣稱，招經已登記，以求社會福利援助，他說，他們將獲每月四

，直至他們獲得其他生活辦法為止。據冊子他們以爲，暴亂的官方消息的新聞管制中心稱，因敏感地區仍有官，故整個局面尚未回復正常。政府已開始拘捕散播謠言。

電，電視及其他新聞媒介不斷向居民呼籲，勿理關於事。該中心稱，官方的死亡總數是一百七十七人。星期五

面想已正常。大部人民由上午五時三十分至下午三時，從事工作，市物及作其他正常活動。市中戰略要地守。

100

[illegible]

美軍多時苦戰得來 又撤出阿秀谷山頭

特種部隊突襲叢林區重創起共

【洛杉磯訊路透電廿四日電】二乘軍第一零一巡迴師師部高級人員今天說：美兵終於在傑在阿秀谷的九九七山頭（漢山）把他們撤出。美軍不願留在這個距離叢林兩哩，距阿秀谷西南三哩的山頭。又說，該山並非非是一個好戰略據地，更何況不想在阿秀谷谷附近與敵周旋地地方建立據點。第一零一師一名發言人露出：而這就他們作戰的目的。上述戰地工作已過去三週。

【合眾國際社西貢廿四日電】有一支為數數八百人的美國特種部隊，在星期廿四夜在叢林區發動行戰略將他們趕出他們。據報，他們在二乘軍第一零一旅共有一千六百名兵。該發言人說：該共軍當晚正在西貢西北八哩的泰雅那山，一個險峻的山頭，隨同一項夏季訓練營。美軍突擊隊進攻該山，但沒有一名共軍殉難，另四人受傷。美軍作戰時，卻得把坦克車、機炮和大炮的支援。據該發言人說：在共軍於星期廿四上午七時開始的進攻八小時停火，來犯者佛羅里達一千五百三十一年三月十一號小號發生的。

南越總統阮文紹（阮文，於五月廿日訪問）

蔣總統歡迎南越總統訪華



環境幽靜・交通便利 巴士(十一號)直達大坑道大坑徑五號

高寧花園羊樓租售

入糖櫃工人房水廁設備齊全存棧無多

欲購從速低息分期付款即買即住月供三百餘元

聯合號：高家大夏辦其處
 登立有限公司
 二二〇五八九
 七五七五四代

香港華人銀行信託部 二四四一三三

100

(continued)


香港建屋貸款有限公司批准合格樓宇

堅威大廈

香港堅道128-132號
999年期

海景洋樓·環境幽美·交通便利
房房皆窗·戶戶單邊·上靚材料
裙邊浴缸·柚木地板·煤電俱全

加緊裝修




七月入伙

(最)(後)(今)(天)(特)(價)(優)(待)

\$49,700

分期月付\$384

◀六月一日開始調整售價·開售數天已售九十餘伙▶



洽購處：本樓辦事處(由西摩道門口入) 電話：H 248985
(假期照常)

中央建業有限公司

香港中環力山大廈301室 電話：H 231067
242623 九龍：彌敦道655號胡社生行 電話：K 885011

視聽語言函授學校

視聽函授·學習最快

本港唯一採用視聽方法之語言函授學校，利用直接接觸教育原理，藉助電子儀器使學生在短短時間內學會一種語言。

視聽語言函授學校
 香港九龍旺角彌敦道781號
 朗高書院函授部英文課程部本部

姓名: _____
 地址: _____

寄: 英 ☐ 法 ☐ 德 ☐ 俄 ☐ 意 ☐

易學易懂

有聲有色

圖文並茂

徵聘記者

某報社擬聘外勤記者多名具備英文中學會攷畢業或大專院校畢業資格者皆可應徵請投函華僑日報信箱一二號合則函約面試。

展覽

屋內單位傢俬裝飾布置
歡迎參觀

旺角渡海橋頭四分鐘車路 **長旺大廈**

鄰近街市、戶戶單邊
交通便利、獨立水錶
大小單位、任從選擇
10年付款

勿失良機

洽購處：月付\$250 即成業主

何東置業有限公司
HOTUNG ESTATES LTD.
201-203 地址電話：K-922761-K-807104

工廠地下出售
九龍青山道⁶⁹⁰號嘉名工廠大廈地下全層
出售面積約有三萬尺適合各工業及任何
商業用途六月底可入伙有意者請電貳叁
零五三六接洽可也

新 大 有 限 公 司

新貨上市 訂價廉宜

| | |
|-------------------|----------|
| 美國炮麥34X60 沙灘巾... | \$ 11.50 |
| 美國炮麥26X50 條間浴巾 | \$ 6.50 |
| 雜色25X48 大浴巾..... | \$ 5.40 |
| 新花間條20X40 浴巾..... | \$ 2.90 |
| 雜色男庄絲襪三對..... | \$ 10.00 |
| 德國男庄原子襪五對..... | \$ 10.00 |
| 美國LIDO女庄尼龍襪三對 | \$ 10.00 |

旅遊

大東旅遊企業公司主辦
曹克安領導

一九六九年歐洲旅行團
(八月三日由香港出發 全程三十天)
途經蘇黎世、洛桑、克蘭克福、亞姆斯特丹、
布魯塞爾、倫敦、巴黎、巴士隆拿、羅馬、
雅典。

一九六九年美加旅行團
(九月九日由香港出發 全程二十九天)
途經溫哥華、維多利亞島、家家利、巴夫、
多倫多、滿地可、紐約、華盛頓、芝加哥、
拉斯維加斯、洛杉磯、三藩市。

請從速與大東旅遊企業公司接洽
地址：香港皇后大道中萬年大廈604室
電話：241027—29 230456

澈底

清貨

平賣

(展期至六月三日止)

營業時間：每日上午十時至下午五時
(星期日休息)

各款名廠男女及小童服裝用品
不計成本銷售
請勿失良機！

華立有限公司

香港德輔道中 61—65 號華人銀行大廈地庫
(請由碎甸字街入)

王舖租售
道二十六號D 地下地王舖
旺莊盛。適合各行商業。
均可，分期付款，合電四
九五式治

大生織造廠
號六十四道海邊角莊
二四六七〇八：話電

三線牌衫

商標 註冊



衫線

德嘉電腦工業有限公司

招請特別中班女員工

(一) 資格：凡年齡在十六至廿六歲，而偶有小學程度或以上者。

(二) 工作時間：星期一至六每日由下午五時十五分至十一時正，其間下午八時卅分至四十五分休息即共工作五時半。

(三) 待遇：待遇從優，另加特別班津貼，膳食津貼等。

(四) 其他：有勤工獎、年獎、假期及各種福利。

(五) 報名：(A) 時間：每日由上午八時起至下午六時止


(B) 地點：紅磡青盛大廈六樓及紅磡青洲大廈地下人車部洽。

| | |
|-------------------|-----------|
| 意大利 VOLPINI 半牌女涼鞋 | \$ 36.00 |
| 德國三頭掛燈 | \$ 32.00 |
| 德國五頭掛燈 | \$ 53.00 |
| 德國八頭掛燈 | \$ 80.00 |
| 美國單火司零燈 | \$ 180.00 |
| 美國雙火司零燈 | \$ 22.00 |
| 美國雙火司零燈 | \$ 20.00 |

明天星期日，本公司午後一時啓市

「黃頁」分類

查閱便捷



美國態度甚不明朗

歐洲用核武器 方案暫緩決定

【合衆社倫敦廿日電】七個大國的國防部長，星期五在倫敦開會，討論歐洲防務問題。會議中，美國代表對歐洲防務問題，表現出極大的保留。美國代表表示，美國對歐洲防務問題，目前尚無具體方案，且對歐洲防務問題，目前尚無具體方案。美國代表表示，美國對歐洲防務問題，目前尚無具體方案，且對歐洲防務問題，目前尚無具體方案。美國代表表示，美國對歐洲防務問題，目前尚無具體方案，且對歐洲防務問題，目前尚無具體方案。

美發展反飛彈 決策進退維谷

【合衆社華盛頓廿日電】美國政府目前正就發展反飛彈問題，進行激烈的內部爭論。一方面，一些官員主張應儘快發展反飛彈系統，以應對日益威脅美國的飛彈。另一方面，另一些官員則認為，目前應將重點放在加強核武庫上，反飛彈系統的發展應放在次要位置。目前，美國政府尚未就此問題做出最終決定。

飛彈計劃因憂美國 說明

【合衆社華盛頓廿日電】美國政府目前正就發展反飛彈問題，進行激烈的內部爭論。一方面，一些官員主張應儘快發展反飛彈系統，以應對日益威脅美國的飛彈。另一方面，另一些官員則認為，目前應將重點放在加強核武庫上，反飛彈系統的發展應放在次要位置。目前，美國政府尚未就此問題做出最終決定。

因高棉承認東德 而採取絕交行動

【合衆社華盛頓廿日電】美國政府目前正就發展反飛彈問題，進行激烈的內部爭論。一方面，一些官員主張應儘快發展反飛彈系統，以應對日益威脅美國的飛彈。另一方面，另一些官員則認為，目前應將重點放在加強核武庫上，反飛彈系統的發展應放在次要位置。目前，美國政府尚未就此問題做出最終決定。

限制紡織品進口 美考慮採取行動

【合衆社華盛頓廿日電】美國政府目前正就發展反飛彈問題，進行激烈的內部爭論。一方面，一些官員主張應儘快發展反飛彈系統，以應對日益威脅美國的飛彈。另一方面，另一些官員則認為，目前應將重點放在加強核武庫上，反飛彈系統的發展應放在次要位置。目前，美國政府尚未就此問題做出最終決定。

英四探險隊 越北冰洋壯舉

【合衆社倫敦廿日電】英國四支探險隊，星期五在北冰洋上，創下了新的紀錄。這四支探險隊分別由不同的英國海軍將領率領，他們在北冰洋上進行了長時間的航行，最終成功抵達了目的地。這次探險被認為是北冰洋探險史上的重要事件。

美太空中心發表月球表面真相

【合衆社華盛頓廿日電】美國太空中心星期五發表了一份報告，詳細描述了月球表面的真相。報告指出，月球表面是一個荒涼、崎嶇的地方，上面覆蓋著大量的岩石和塵埃。報告還指出，月球表面沒有生命，也沒有任何水源。這份報告的發表，引起了公眾對月球探險的廣泛關注。



太陽神十號獲得地球全景 此圖上為北極，下為南極。圖中可見北極圈及南極圈。此圖係由美國太空中心發表。

太陽神十號 可供登月參考

【合衆社華盛頓廿日電】美國政府目前正就發展反飛彈問題，進行激烈的內部爭論。一方面，一些官員主張應儘快發展反飛彈系統，以應對日益威脅美國的飛彈。另一方面，另一些官員則認為，目前應將重點放在加強核武庫上，反飛彈系統的發展應放在次要位置。目前，美國政府尚未就此問題做出最終決定。

英外相自信 英鎊不貶值

【合衆社倫敦廿日電】英國外交部長星期五表示，他對英國的經濟前景充滿信心。他認為，英國的經濟正在穩步增長，且英國的貨幣（英鎊）不會貶值。他還表示，英國政府將採取一切必要措施，以確保英國的經濟穩定。

以叙首次大空戰 雙方均有損失

【合衆社耶路撒冷廿日電】以色列與敘利亞之間，星期五在黎巴嫩邊境地區，爆發了首次大規模的空戰。雙方都投入了大量的戰鬥機，並造成了嚴重的損失。據悉，以色列方面損失了兩架戰鬥機，而敘利亞方面則損失了三架戰鬥機。

軍駐蘇對反票投 捷克驅逐

【合衆社布拉格廿日電】捷克斯拉夫政府星期五宣佈，將驅逐在捷克斯拉夫境內駐紮的蘇聯軍隊。政府表示，蘇聯軍隊在捷克斯拉夫境內的行為，嚴重威脅到了捷克斯拉夫的主權和領土完整。政府還表示，將採取一切必要措施，以確保捷克斯拉夫的安全。

自稱電報不死 辛被判受電刑

【合衆社倫敦廿日電】一名自稱「電報不死」的男子，星期五在英國法院被判處受電刑。這名男子被指控在過去幾年中，利用電報系統進行非法活動，並造成了嚴重的損失。法院在審理後，認為該男子的行為已經構成了犯罪，因此判處其受電刑。

星洲與共黨國家貿易 堅守政經分離政策

【新加坡訊】新加坡政府星期五表示，將堅守其政經分離政策，與共產黨國家進行貿易。政府表示，新加坡將繼續與所有國家進行貿易，但將不會與共產黨國家建立任何政治關係。政府還表示，將採取一切必要措施，以確保新加坡的經濟穩定。

成立國際貿易公司

【合衆社華盛頓廿日電】美國政府目前正就發展反飛彈問題，進行激烈的內部爭論。一方面，一些官員主張應儘快發展反飛彈系統，以應對日益威脅美國的飛彈。另一方面，另一些官員則認為，目前應將重點放在加強核武庫上，反飛彈系統的發展應放在次要位置。目前，美國政府尚未就此問題做出最終決定。

以叙首次大空戰 雙方均有損失

【合衆社耶路撒冷廿日電】以色列與敘利亞之間，星期五在黎巴嫩邊境地區，爆發了首次大規模的空戰。雙方都投入了大量的戰鬥機，並造成了嚴重的損失。據悉，以色列方面損失了兩架戰鬥機，而敘利亞方面則損失了三架戰鬥機。

軍駐蘇對反票投 捷克驅逐

【合衆社布拉格廿日電】捷克斯拉夫政府星期五宣佈，將驅逐在捷克斯拉夫境內駐紮的蘇聯軍隊。政府表示，蘇聯軍隊在捷克斯拉夫境內的行為，嚴重威脅到了捷克斯拉夫的主權和領土完整。政府還表示，將採取一切必要措施，以確保捷克斯拉夫的安全。

自稱電報不死 辛被判受電刑

【合衆社倫敦廿日電】一名自稱「電報不死」的男子，星期五在英國法院被判處受電刑。這名男子被指控在過去幾年中，利用電報系統進行非法活動，並造成了嚴重的損失。法院在審理後，認為該男子的行為已經構成了犯罪，因此判處其受電刑。

羅拔泰萊 肺癆入院

【合衆社倫敦廿日電】著名演員羅拔泰萊，星期五因患肺癆，被送入醫院治療。泰萊在過去幾年中，一直患有肺癆，但一直沒有公開。他的家人表示，泰萊目前正在接受治療，情況穩定。泰萊的去世，引起了公眾的廣泛關注。

裸女招搖過市 英紳士企唔穩

【合衆社倫敦廿日電】一名裸女，星期五在英國倫敦的街頭招搖過市，引起了公眾的廣泛關注。這名裸女被認為是一名精神病患者，她的行為已經嚴重擾亂了當地的治安。警方在接到報警後，迅速趕到現場，並將該名裸女帶回醫院治療。

戲院里昨晚大火

占美餐室廚房被焚近百顧客爭相逃出

【本報訊】昨晚九時許，位於中環皇后大道中，佔美餐室（Theatre Restaurant）發生大火，火勢猛烈，濃煙滾滾，近一百名顧客爭相逃出。據悉，火勢起於餐室後方的廚房，火苗迅速蔓延至餐室前方，由於該餐室位於戲院內，當時正有戲院在內放映電影，顧客們在驚慌中紛紛逃出。消防人員接報後迅速趕到現場，但由於火勢太大，消防人員只能將火勢控制住，並疏散了被困在餐室內的顧客。目前，火勢已得到控制，起火原因正在調查中。



中環戲院內占美餐室廚房大火消防員開關噴水

今晨攪珠

政府獎券銷九十八萬餘

【本報訊】昨晚九時許，位於中環皇后大道中，佔美餐室（Theatre Restaurant）發生大火，火勢猛烈，濃煙滾滾，近一百名顧客爭相逃出。據悉，火勢起於餐室後方的廚房，火苗迅速蔓延至餐室前方，由於該餐室位於戲院內，當時正有戲院在內放映電影，顧客們在驚慌中紛紛逃出。消防人員接報後迅速趕到現場，但由於火勢太大，消防人員只能將火勢控制住，並疏散了被困在餐室內的顧客。目前，火勢已得到控制，起火原因正在調查中。

加長九龍龍翔道

將收回七畝土地

【本報訊】九龍龍翔道，因交通繁忙，現正計劃加長。政府已收回該道兩旁的七畝土地，以便進行擴建工程。據悉，該道目前為雙車道，由於交通日益繁忙，雙車道已不敷應用。政府計劃將其擴建為四車道，以緩解交通壓力。目前，擴建工程正在籌備中，預計將於近期內動工。



連被重災之占美餐室廚房仍有煙火冒出之情形

宵禁明日舉行

大規模防火演習

【本報訊】北角消防局將於明日（廿二日）舉行大規模防火演習。演習內容包括：消防隊員在指定時間內，由消防局出發，前往指定地點，進行撲滅火警、救人、搬運物資等演習。演習旨在提高消防隊員的應變能力，並向市民宣傳防火知識。演習將於上午十時開始，預計將持續至下午四時。

嘉民工人追討欠薪

昨日獲得法律援助

【本報訊】嘉民（嘉民）公司員工，因被拖欠薪金，昨日獲得法律援助。據悉，該公司員工向法律援助處申請，要求該公司支付欠薪。法律援助處表示，該公司員工的申請符合法律援助的條件，將為其提供法律諮詢及代表其向法院提出訴訟。目前，該案正在法律程序中。

海外信託銀行

西區支行遷址

【本報訊】海外信託銀行（Overseas Trust Bank）西區支行，因原址狹窄，現已遷往新址。新址位於中環皇后大道中，環境優雅，設施齊全。該行表示，新址將為顧客提供更優質的服務。目前，該行已正式遷入新址營業。

舊樓白蟻重見活躍

拆建活動呈復甦象

【本報訊】由於本港拆建活動頻繁，舊樓白蟻活動呈復甦象。據悉，白蟻是一種破壞力極強的昆蟲，能蛀蝕木材，破壞建築結構。由於拆建活動頻繁，舊樓的木材被大量堆積，為白蟻提供了理想的繁殖環境。目前，有關部門已加強對舊樓白蟻的防治工作，以減少其對建築的破壞。

灣仔道大批住客快上租務法庭

【本報訊】灣仔道大批住客，因租務糾紛，快將上租務法庭。據悉，該處住戶與業主之間存在嚴重的租務糾紛，包括租金拖欠、房屋維修等問題。住戶們表示，他們已向業主多次反映問題，但未能得到解決，因此決定上法庭維權。目前，租務法庭已受理了多宗相關案件。

陳普 芬岑 等又當選

就成有饒會全安通交
委員 當選 速甚展發隊全安通交

【本報訊】香港交通安全委員會（交通安全委員會）昨日舉行會員大會，選出新一屆委員。陳普、芬岑等當選為新一屆委員。該會表示，新一屆委員將繼續致力於提高香港的道路安全水平，並加強與有關部門的合作。

我國出席勞工會議

陸京士耿占元抵港

【本報訊】我國代表團昨日抵達香港，參加在港舉行的勞工會議。代表團成員包括陸京士、耿占元等。據悉，該會議旨在加強我國與香港之間的勞工合作，並探討有關勞工權益保護的問題。代表團在香港期間，將與有關方面進行廣泛交流。

三月份港庫賬項

赤字五千餘萬元

【本報訊】根據香港庫務局的數據，三月份港庫賬項出現赤字，赤字金額達五千餘萬元。庫務局表示，赤字的主要原因是政府在三月份增加了開支，而收入則相對減少。庫務局將密切關注庫務情況，並採取措施以減少赤字。

全港醫療機構

香港年鑑詳載

【本報訊】全港醫療機構的詳細資料，已載入最新的香港年鑑。該年鑑將為公眾提供有關香港醫療機構的詳細信息，包括醫院、診所、醫生的聯繫方式等。該年鑑的出版將有助於公眾更好地了解香港的醫療服務。

Christian Dior Make-Up

姬仙蒂娜化粧品

國際著名美容顧問
Madame Le Guin
萱莉女士

定於本月二十六至三十一日在九龍尖沙咀
瑞興公司姬仙蒂娜部門介紹遠東首次推出
之姬仙蒂娜化粧品，及最新美容技術。歡迎
各界仕女光臨指導。

雪花牌奶粉

經已風行日本四十餘年

總代理
興泰行有限公司香港文咸西街31號
電話：H438381 H438249

談職業偷兒

[illegible][illegible]

讀先生台鑒：近大天有困難，因為我們十該種車禍後，又無巴士士搭，只有那班到後，我們就派司機來，他們更不識路，回後便，只個大漢便，駕位位而去。關於搭車的困難，請教代為申訴一下，

此拉白牌！

經魚門街坊

案都是坐三毛輪自車出入的，但最近警方
士拉的時候，廿多分鐘可以追得上巴士，這
的士拉呢？
司駛正在路邊，司機坐在車內吃東西，但有
個乘客你走白牌，我發紋你自差錯一。當時
，我又做做生意，這時那三個大漢就媽媽
兩個大漢將司機司機位捉下來，兩人把他
一個粗魯的行為罵。拉人的大漢究竟是何方
以把巴士之路隨延長至鯉魚門或其他改轉辦

委員，任期一年。（廿
委員，任期一年；同時
間時，由六月一日起，
任香港牙利、助奎士、
面及協助委員會員，代
分區註冊官（廿九）
黃廣順羅麗君助理註冊
（總）。

來函務請註明地址

1970

版出年九六九一
回二十二第

特點
多
介紹

參用日
考

包能
生註
各區
及其他日常
參考的資料

香港
僑日報

本社中區分處
港九各大書局均有

顯微鏡

香港
僑日報

顯微鏡

香港
僑日報

顯微鏡

香港
僑日報

[illegible]

元。○
 三。元。女。
 國學者具有哲學而高級學位及家
 國課程三門。(1)中國
 近代各學派之專攻哲學，高等
 公積金利益，按月給由校方支
 受，得享受來歷，庶幾津貼；高級
 受，房屋租金津貼。
 其困逼同應優表，著作及證件
 養國道六號本校註冊主任室。
 長 吳俊升
 報 (中文)
 譯本
 出版
 則
 國際經濟
 如決國家
 府公報社啓
 電話三三九〇八一
 行樓下 電話二二一六三七
 電話八四〇七四九
 總電話七六三三八二



體育

夏令五七人淘汰賽

加山今演七幕

好戲連台下午四時展開賽事

(特訊)夏令五七人淘汰賽，將於今日下午四時在加山球場揭幕。是項比賽，係由加山體育會主辦，旨在推廣體育運動，並為社區人士提供一個健康的休閒活動。比賽項目包括足球、籃球、排球等。歡迎各界人士踴躍參加。

(一)四時 中健對勁電
(二)四時半 東昇對東方
(三)五時 傑志對時信
(四)五時半 光華對九龍

(五)六時 喜斯對五一七
(六)六時半 星島對對影
(七)七時 愉園對木蘭

決派隊赴星洲作賽

初選提名球員明天至港集訓

女子足球總會昨日宣佈，將派隊前往星洲參加一項國際性足球比賽。為備戰，初選提名球員將於明日抵港，開始為期一週的集訓。隊中包括多名實力強勁的球員，希望能在比賽中取得好成績，為香港爭光。

消防下屆升級班型

仍以業餘資格參加

消防局宣佈，下屆消防員升級班型，將仍以業餘資格參加。這項決定旨在鼓勵更多市民參與消防訓練，提高社區的防火意識。參加者需具備一定的體能及基本常識，方可報讀。消防局表示，將繼續加強對消防員的培訓，以確保他們能隨時應付各種火警情況。

擴建九龍球場

總足覆函有昨司政輔

輔政司昨日回覆足球總會，表示政府支持擴建九龍球場。這項計劃旨在增加足球場地的數量，為市民提供更多運動空間。政府將撥款資助擴建工程，並確保擴建後的球場設施齊全，環境優美。足球總會對此表示感謝，並表示將積極配合政府的計劃，共同推動香港足球事業的發展。

第十一屆聖杯 中童小型足球雙淘汰賽

六一揭幕共有卅隊參加

| 組別 | 第一場 | 第二場 | 第三場 | 第四場 |
|-----|-------------------------|-------------------------|--------------------------|----------------------------|
| 男子組 | 第一場：(星期日) 六時三十分 對 七時三十分 | 第二場：(星期日) 八時三十分 對 九時三十分 | 第三場：(星期日) 十時三十分 對 十一時三十分 | 第四場：(星期日) 十二時三十分 對 下午一時三十分 |
| 女子組 | 第一場：(星期日) 六時三十分 對 七時三十分 | 第二場：(星期日) 八時三十分 對 九時三十分 | 第三場：(星期日) 十時三十分 對 十一時三十分 | 第四場：(星期日) 十二時三十分 對 下午一時三十分 |

伊館昨宵港菲男女籃

靈惠失手敗於凌雲

伊館昨日在宵場舉行了一場精彩的籃球比賽，由香港隊對陣菲律賓隊。經過一番激烈對決，香港隊最終以微弱優勢險勝。比賽過程非常精彩，雙方球員都展現了高超的技術和團隊合作精神。觀眾們也看得津津有味，場下加油聲不斷。

維多利亞英文書院

禮聘陳輝傑作教頭

維多利亞英文書院昨日宣佈，已禮聘陳輝傑先生擔任該校足球訓練教練。陳先生擁有豐富的足球教學經驗，曾多次指導學生參加各項足球比賽並取得好成績。他的加入將進一步提升該校足球訓練的水平，為學生提供更多專業的指導和訓練機會。

王華生今招待屬會服務隊長

并商討增強本年度服務計劃

王華生先生將於今日招待屬會服務隊長，並商討增強本年度服務計劃。王先生表示，服務隊長在屬會的工作中扮演著至關重要的角色，他們的辛勤工作和無私奉獻為屬會的發展做出了巨大貢獻。他希望通過此次招待會，能進一步加強與服務隊長們的溝通和聯繫，共同為屬會的服務事業貢獻力量。

第卅屆世界乒乓球錦標賽總檢討

(八) 七球球賽

男子雙打：(伊館) 仍由上屆冠軍組合奪冠。在決賽中，他們以三比零擊敗了強大的對手，成功衛冕冠軍。這也顯示了他們在雙打項目上的強大實力和默契配合。

女子雙打：(伊館) 在決賽中，她們以三比二擊敗了上屆冠軍組合，奪得冠軍。這是她們在國際比賽中取得的最佳成績，也是她們多年來努力訓練的成果。

男子單打：(伊館) 在決賽中，他擊敗了上屆冠軍，奪得冠軍。這是他在單打項目上的首次奪冠，也是他職業生涯中的最高光時刻。

女子單打：(伊館) 在決賽中，她擊敗了上屆冠軍，奪得冠軍。這是她在單打項目上的首次奪冠，也是她多年來努力訓練的成果。

院身健斗陳

生新期暑收招 具用術國製自

陳斗健身院昨日宣佈，將於暑假期間招收新學員。該院採用先進的國產器材，由專業教練指導，為學員提供科學、健康的健身方案。歡迎各界人士踴躍報名參加。暑假期間，該院將增加開課時間，以滿足更多人的需求。

英國足球隊訪港

足總十二日起預售票

英國足球隊將於下月訪問香港，足總已於十二日起預售票。這項比賽將是香港足球界的一件大事，吸引了眾多球迷關注。足總表示，將盡最大努力為球迷提供優質的觀賽體驗，並確保比賽過程安全、順利。歡迎廣大市民踴躍購買門票，共同見證這一歷史時刻。

籃球選出

迎戰加菲

籃球選出，迎戰加菲。在即將到來的比賽中，我們將派出實力最強的球員，與加菲隊展開激烈對決。我們相信，通過全隊成員的共同努力和奮鬥，我們一定能取得好成績，為學校爭光。希望廣大球迷能到場加油助威，為我們加油鼓勁。

華僑文化

金剛乘會劉銳之講心經

日內將另開大手印講座

金剛乘會主辦之「心經」講座，由劉銳之先生主講。劉先生對佛教經典有深入的研究，講解生動有趣，深受聽眾喜愛。此次講座將進一步深入探討心經的奧義，為聽眾提供一個學習和成長的機會。歡迎各界人士踴躍參加。

業餘書畫名家

梁仲憲載譽返港

談遊美講學經過

業餘書畫名家梁仲憲先生，日前載譽返港。梁先生在海外期間，積極推廣中國書畫藝術，並與當地藝術家進行了廣泛的交流與合作。此次返港，他將舉辦一場書畫展覽，並舉行講座，分享他的創作心得和藝術感悟。歡迎廣大市民踴躍參加。

出版消息

《中國書畫藝術》雜誌，將於近日出版。該雜誌內容豐富，涵蓋了中國書畫藝術的各個方面，包括理論研究、創作心得、展覽評介等。歡迎廣大書畫愛好者踴躍訂閱，共同探討中國書畫藝術的發展。

林瑞初陳年柏書畫

贈日駐港文化領事

林瑞初先生昨日向陳年柏先生贈送書畫作品。陳先生對林先生的藝術造詣表示欽佩，並表示將繼續努力，為推廣中國書畫藝術做出更大貢獻。此次贈送活動旨在加強兩位藝術家之間的交流與合作，共同推動中國書畫藝術的發展。

功學

定六月一日封閉

功學定於六月一日封閉。這項決定旨在確保功學在封閉期間能夠得到充分的休息和恢復，以保證其教學質量。封閉期間，功學將暫停對外開放，所有學員將留在功學內部進行學習和訓練。希望廣大學員能理解並支持這項決定。

跑馬地草地球場

定六月一日封閉

跑馬地草地球場定於六月一日封閉。這項決定旨在確保跑馬地草地球場在封閉期間能夠得到充分的休息和恢復，以保證其比賽質量。封閉期間，跑馬地草地球場將暫停對外開放，所有比賽將在跑馬地草地球場內部進行。希望廣大觀眾能理解並支持這項決定。

地質學會主席盼望

立例保障出土古物

立例保障出土古物，是地質學會主席的期望。古物是人類文明的寶貴遺產，具有極高的歷史和藝術價值。通過立例保障，可以確保古物在出土後得到妥善的保護和管理，防止流失和損壞。地質學會將積極配合政府，共同做好古物保護工作。

學海書樓今明兩天

潘小賢陳利鴻講學

學海書樓將於今日和明日舉行講學活動。潘小賢先生將主講「中國書畫藝術的發展」，陳利鴻先生將主講「中國書畫藝術的創作」。兩位先生都是書畫藝術領域的專家，他們的講學將為聽眾提供寶貴的學習機會。歡迎各界人士踴躍參加。

辦首屆職業訓練日學部

無線電及縫紉科可報名

首屆職業訓練日學部，無線電及縫紉科可報名。這項活動旨在為廣大市民提供職業培訓機會，提高他們的專業技能和就業競爭力。無線電及縫紉科是該學部的重點培訓項目，歡迎對這兩個領域感興趣的市民踴躍報名參加。

出版消息

《中國書畫藝術》

《中國書畫藝術》雜誌，將於近日出版。該雜誌內容豐富，涵蓋了中國書畫藝術的各個方面，包括理論研究、創作心得、展覽評介等。歡迎廣大書畫愛好者踴躍訂閱，共同探討中國書畫藝術的發展。

功學

定六月一日封閉

功學定於六月一日封閉。這項決定旨在確保功學在封閉期間能夠得到充分的休息和恢復，以保證其教學質量。封閉期間，功學將暫停對外開放，所有學員將留在功學內部進行學習和訓練。希望廣大學員能理解並支持這項決定。

跑馬地草地球場

定六月一日封閉

跑馬地草地球場定於六月一日封閉。這項決定旨在確保跑馬地草地球場在封閉期間能夠得到充分的休息和恢復，以保證其比賽質量。封閉期間，跑馬地草地球場將暫停對外開放，所有比賽將在跑馬地草地球場內部進行。希望廣大觀眾能理解並支持這項決定。

本港新聞

慈雲山街坊會就職
勗勉多照顧青少年

蔡華、衛棉報告一年來致力工作

【本報訊】慈雲山街坊會，於六月二十四日（星期日）下午二時，在該會會所舉行第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。

該會自成立以來，在蔡華、衛棉兩位主席的領導下，積極展開各項工作，包括：（一）成立青少年服務隊，為青少年提供課餘活動，如：足球、籃球、乒乓球、桌球、棋藝等，並聘請名師指導，使青少年在運動中學習，在學習中成長。（二）成立婦女服務隊，為婦女提供課餘活動，如：烹飪、縫紉、插花、手工藝等，並聘請名師指導，使婦女在活動中學習，在學習中成長。（三）成立長者服務隊，為長者提供課餘活動，如：郊遊、康樂、棋藝等，並聘請名師指導，使長者在活動中學習，在學習中成長。（四）成立義工服務隊，為街坊提供義工服務，如：清潔、維修、探訪等，並聘請名師指導，使義工在服務中學習，在學習中成長。

大會主席蔡華、衛棉在報告中，總結了一年來的工作，並勉勵多照顧青少年，使青少年在健康的環境下成長。

衛生署長
報告工作

蔡華、衛棉報告一年來致力工作

社會福利署發表公佈
四男女童招親人認領

【本報訊】社會福利署，於六月二十四日（星期日）下午二時，在該署會所舉行第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。

會坊街灣沙長
田沙行旅日今

【本報訊】長沙灣街坊會，於六月二十四日（星期日）下午二時，在該會會所舉行第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。

彭氏宗親會
新員今就職

【本報訊】彭氏宗親會，於六月二十四日（星期日）下午二時，在該會會所舉行第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。

廣設風災庇護站

【本報訊】廣設風災庇護站，為受災地區提供庇護，並提供各項服務，如：食物、衣物、醫藥等，使受災地區的居民在災後得到及時的援助。

鮮果果汁暢銷

【本報訊】鮮果果汁暢銷，深受市民歡迎，並成為消暑解渴的佳品。

環球加開今晚

【本報訊】環球加開今晚，為市民提供精彩的娛樂節目，並成為市民消夏避暑的好去處。

大紐約世界宮

【本報訊】大紐約世界宮，為市民提供精彩的娛樂節目，並成為市民消夏避暑的好去處。



慈雲山街坊會第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。



彭氏宗親會新員今就職，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。



長沙灣街坊會第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。



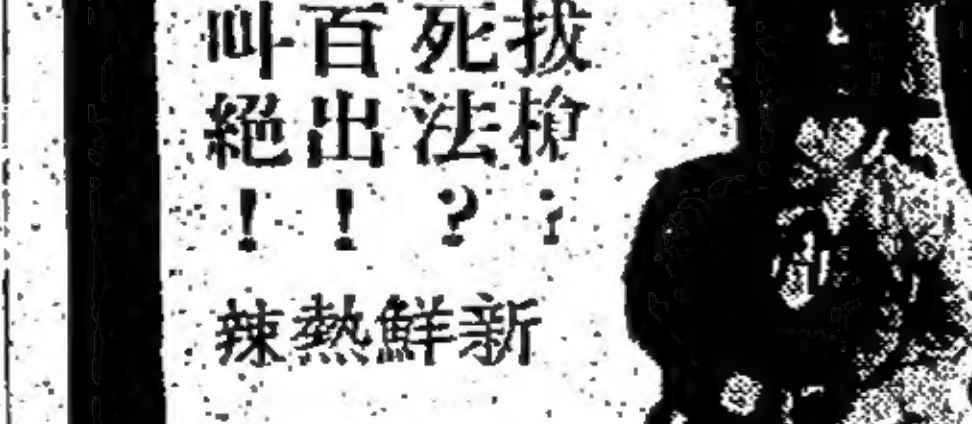
長沙灣街坊會第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。



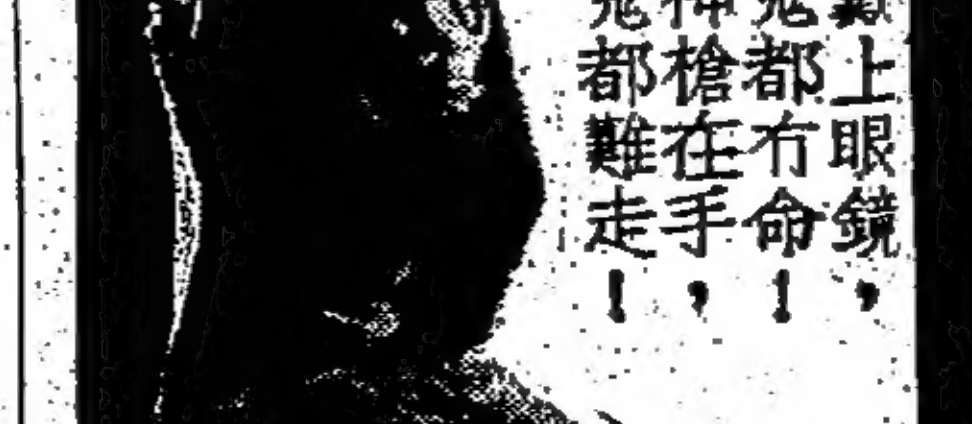
長沙灣街坊會第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。



長沙灣街坊會第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。



長沙灣街坊會第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。



長沙灣街坊會第二屆理事就職典禮，大會主席蔡華、衛棉報告一年來致力工作，並勉勵多照顧青少年。

海運 午夜場 June 1969

| Date 日期 | TITLES | STARRING | 片名 | 主演 |
|---------|--------------------------------|---------------------|--------|----------|
| 1 Sun | ZATOICHI TEKKATABI | (C) SHINTARO KATSU | 盲俠風雲 | 勝新太郎 |
| 2 Mon | FOUR DOLLARS OF REVENGE | (C) ROBERT WOOD | 四斷魂槍 | 羅拔·華特 |
| 3 Tue | CARRY ON DOCTOR | (C) JAMES DEAN | 大國手播看 | 吉姆·德恩 |
| 4 Wed | REBEL WITHOUT A CAUSE | (C) JAMES DEAN | 阿飛正傳 | 吉姆·德恩 |
| 5 Thu | ALL QUIET ON THE WESTERN FRONT | (C) LEW ARDY | 西線無戰事 | 萊夫·阿爾德 |
| 6 Fri | CAROLINE, CHERIE | (C) FRANCES ANGLADE | 新美一美人 | 法蘭絲·安格萊 |
| 7 Sat | NO BE ANNOUNCED | | 另行通告 | |
| 8 Sun | P. I. 109 | (C) CLIFF ROBERTSON | 魚雷艇109 | 克里夫·羅伯特森 |
| 9 Mon | HOW TO MURDER YOUR WIFE | (C) JACK LEMMON | 殺妻笑史 | 傑克·萊蒙 |
| 10 Tue | BLUE | (C) TERENCE STAMP | 壯士山河血 | 泰蘭斯·史丹普 |
| 11 Wed | TRIPLE CROSS | (C) YUL BRYNER | 雙重間諜行 | 尤爾·布萊納 |
| 12 Thu | TWO FOR THE ROAD | (C) AUDREY HEPBURN | 雙重間諜行 | 奧黛麗·赫本 |
| 13 Fri | THE COLLECTOR | (C) TERENCE STAMP | 蝴蝶春夢 | 泰蘭斯·史丹普 |
| 14 Sat | TO BE ANNOUNCED | | 另行通告 | |
| 15 Sun | PINK PANTHER | (C) DAVID NIVEN | 良宵花弄月 | 戴維·尼文 |
| 16 Mon | TOBRUK | (C) ROOK HURSON | 大海忠魂 | 魯克·赫森 |
| 17 Tue | A MAN AND A WOMAN | (C) ANOUK AIMEE | 大男歡女情 | 安奴·艾美 |
| 18 Wed | ROCCO AND HIS BROTHER | (C) ALAIN DELON | 手足情深 | 阿蘭·德隆 |
| 19 Thu | SEVEN GOLDEN MEN | (C) ROSSANA PODESTA | 七金剛 | 羅莎娜·波德斯塔 |
| 20 Fri | CARNIVAL OF THIEVES | (C) STEPHEN BOYD | 嘉年華大賊 | 史提芬·博德 |
| 21 Sat | TO BE ANNOUNCED | | 另行通告 | |
| 22 Sun | STREET WITH NO NAME | (C) RICHARD WIDMARK | 血酒無名街 | 理查德·威德馬克 |
| 23 Mon | RASHOMON | (C) TOSHIRO MIFUNG | 羅生門 | 三船敏郎 |
| 24 Tue | BABY THE RAIN MUST FALL | (C) STEVE MCQUEEN | 流生浪者 | 史提夫·麥昆 |
| 25 Wed | KISS OF VAMPIRE | (C) CLIFFORD EVANS | 吸血殭屍 | 克利福德·伊文斯 |
| 26 Thu | SEX AND THE SINGLE GIRL | (C) NATALIE WOOD | 彩鳳春情 | 娜塔莉·伍德 |
| 27 Fri | GIGOT | (C) JACKIE GLEASON | 冷嘲熱諷 | 傑基·格萊森 |
| 28 Sat | TO BE ANNOUNCED | | 另行通告 | |
| 29 Sun | BEHOLD A PALE HORSE | (C) GREGORY PECK | 烈士忠魂 | 葛雷高利·派克 |
| 30 Mon | THE BIG SNATCH | (C) ANTHONY QUINN | 瘋狂大飯店 | 安東尼·奎恩 |

《上列各片，每晚十一時九開映，片期若有臨時更改，請注意報館廣告》

(C) - COLOR 彩色

華僑晚報 分類廣告 每天一元 費廉效大

| Date 日期 | TITLES | STARRING | 片名 | 主演 |
|---------|-----------------------------|-----------------------|----------|-----------|
| 1 Sun | To Be Announced | | 早場另行通告 | |
| 2 Mon | DAYS OF WRATH | (C) LEE VAN CLEEF | 臥虎藏龍 | 李·范·克里夫 |
| 3 Tue | THE BIG SNATCH | (C) LOUIS DE FUNES | 瘋狂大飯店 | 路易·德·富奈 |
| 4 Wed | THE DIRTY HEROS | (C) Fredrich Stafford | 地下軍 | 佛德里克·史塔福特 |
| 5 Thu | DR. NO | (C) SEAN CONNERY | 鐵金剛勇鬥大狂魔 | 肖恩·康納利 |
| 6 Fri | A MAN AND A WOMAN | (C) ANOUK AIMEE | 大男歡女情 | 安奴·艾美 |
| 7 Sat | To Be Announced | | 早場另行通告 | |
| 8 Sun | DESTINATION TOKYO | (C) CARY GRANT | 潛艇驚天動地 | 加里·格蘭特 |
| 9 Mon | 8 ON THE LAM | (C) BOB HOPE | 三十六着 | 鮑勃·霍普 |
| 10 Tue | H E L P | (C) THE BEATLES | 救命 | 披頭四 |
| 11 Wed | RAIDERS OF GOLD CALIFORNIA | (C) LEE VAN CLEEF | 神槍手 | 李·范·克里夫 |
| 12 Thu | BEAUTIFUL BUT SHUT UP | (C) ALAN DELON | 劫寶案 | 阿蘭·德隆 |
| 13 Fri | WARLOCK | (C) RICHARD WIDMARK | 風塵三俠 | 理查德·威德馬克 |
| 14 Sat | To Be Announced | | 早場另行通告 | |
| 15 Sun | THE GUN OF NAVARONE | (C) GREGORY PECK | 六壯士 | 葛雷高利·派克 |
| 16 Mon | JUDITH | (C) SOPHIA LOREN | 碧血狂花 | 索非亞·羅倫 |
| 17 Tue | PROMISE HER ANYTHING | (C) WARREN BEATTY | 有求必應 | 沃倫·比提 |
| 18 Wed | To Be Announced | | 早場另行通告 | |
| 19 Thu | MASSACRE TIME | (C) FRANCO NERO | 鬼槍神報 | 法蘭高·尼羅 |
| 20 Fri | ARRIVEDerci, BABY | (C) TONY CURTIS | 風流活寶貝 | 湯尼·庫提斯 |
| 21 Sat | To Be Announced | | 早場另行通告 | |
| 22 Sun | CRASH DIVE | (C) TYRONE POWER | 七海雄師 | 泰隆·柏華 |
| 23 Mon | ONE SILVER DOLLAR | (C) MONTGOMERY WOOD | 活命錢 | 孟特哥美利·伍德 |
| 24 Tue | ALL ABOUT THE WESTERN FRONT | (C) LEW ARDY | 西線無戰事 | 萊夫·阿爾德 |
| 25 Wed | 7 WOMEN FOR THE MACGREGORS | (C) DAVID BAILEY | 雌雄十四虎 | 戴維·貝利 |
| 26 Thu | FROM HERE TO ETERNITY | (C) BURT LANCASTER | 未了情 | 伯特·蘭卡斯特 |
| 27 Fri | THE EDDY DUCHIN STORY | (C) TYRONE POWER | 紅樓翠斷 | 泰隆·柏華 |
| 28 Sat | To Be Announced | | 早場另行通告 | |
| 29 Sun | FOR WHOM THE BELL TOLLS | (C) GARY COOPER | 戰地鐘聲 | 加里·庫柏 |
| 30 Mon | | (C) IDRID BERGMAN | | 伊德麗·柏格曼 |

Subject To Alteration Without Notification. 片期若有臨時更改，恕不另行奉告

(C) - COLOR 彩色

神槍

斯文白淨 亦邪亦正 鬼泣神驚

ONE AFTER THE OTHER

保花如何 怎樣死槍 保證叫絕 絕出！！

辣熱鮮新

今日午夜場

國語 粵語 仙樂 麗華 民樂 新都

獻映 點映 今晚 甄珍 郭南宏

主演 吳鳳 劉維 鈕方 甄珍 郭南宏

聯合出品 國語 粵語 仙樂 麗華 民樂 新都

鮮果果汁暢銷

鮮果果汁暢銷，深受市民歡迎，並成為消暑解渴的佳品。

鮮果果汁暢銷，深受市民歡迎，並成為消暑解渴的佳品。

環球加開今晚

環球加開今晚，為市民提供精彩的娛樂節目，並成為市民消夏避暑的好去處。

大紐約世界宮

大紐約世界宮，為市民提供精彩的娛樂節目，並成為市民消夏避暑的好去處。

新界版

議提會事鄉納接府民理

計劃建設展開

遊旅展發室衣更池泳游樂寺渡靈

（本報訊）由新界民政署接納鄉事委員會提出的「靈渡寺發展計劃」，現正由民政署核議中。該計劃包括在靈渡寺後山興建一座大型游泳池，並增設更衣室、浴室及更衣室，以供遊客使用。此外，還計劃在寺前興建一座大型展覽室，以展示新界鄉土文物及歷史。民政署表示，該計劃如獲批准，將可為新界居民提供一個良好的休閒及旅遊場所，並可促進新界鄉土文化的發展。

葵涌新區一家商戶欠租

父女三人抗拒收舖

并拒街坊首長代償

（本報訊）葵涌新區一家商戶，因欠租被業主收舖，該商戶的父女三人抗拒收舖，並拒絕街坊首長代償。據悉，該商戶名為陳某，經營一家小型商店，因生意不景氣，欠下業主租金。業主多次催討，陳某均不支付。業主遂決定收舖，但陳某及其父女三人拒絕搬遷，並抗拒收舖。街坊首長曾出面調解，但陳某等人拒絕代償，並表示要與業主對簿公堂。目前，雙方僵持不下，收舖行動無法進行。

元朗崇正公立學校

籌建大禮堂暨球場

（本報訊）元朗崇正公立學校籌建委員會，現正積極籌建大禮堂及球場。該校自成立以來，一直致力於提供優質的教育，並積極參與社會公益活動。籌建委員會表示，大禮堂及球場的建成，將可為學校提供更多的活動空間，並可為社區提供更多的服務。目前，籌建工作正有序進行中，預計可在近期內完工。

龍川街小販

搬遷新址

（本報訊）龍川街小販因舊址狹窄，現已搬遷至新址。新址位於龍川街與某大道交界處，空間寬敞，環境優美。小販們對新址表示滿意，並表示將繼續為市民提供優質的服務。目前，小販們已在新址正常營業，生意興隆。



水陸居民演戲慶祝天后寶誕

西貢墟一片熱鬧

（本報訊）西貢墟居民為慶祝天后寶誕，特舉辦一場大型水陸演戲。活動吸引了眾多居民及遊客參加，現場一片熱鬧。演戲內容精彩紛呈，包括傳統劇目及民間舞蹈等。居民們紛紛前往觀看，場面十分火爆。此外，還有多項慶祝活動，如燃放煙火、舞龍舞獅等，為慶祝活動增添了不少色彩。

茶客搭枱衝突

男子被擊穿頭

（本報訊）茶客搭枱衝突，一名男子被擊穿頭。事件發生在某茶館內，當時有多名茶客在場。因座位問題發生爭執，其中一名男子被他人用利器擊穿頭部。傷者隨即被送往醫院救治，目前傷勢嚴重。警方接報後迅速趕到現場，並展開調查。目前，涉案人員已被警方控制，案件正在進一步處理中。

每方呎由十元至三十元

青山補地價格

（本報訊）青山補地價格，每方呎由十元至三十元。根據最新的市場調查，青山補地的價格呈現波動趨勢。不同地段及不同用途的土地，其價格也有所不同。目前，市場上對青山補地的需求依然旺盛，預計未來價格仍將保持穩定。

本港新聞

公益金會首腦參觀

北角成人康樂中心

（本報訊）公益金會首腦日前參觀北角成人康樂中心。中心負責人向首腦們介紹了中心的運作情況及服務項目。首腦們對中心的設施及服務表示讚賞，並表示將繼續支持中心的發展。中心負責人表示，中心將繼續秉承公益金會的宗旨，為長者提供優質的康樂及服務。

東區民政主任徐淦

講一年來工作體驗

（本報訊）東區民政主任徐淦日前在社區中心舉行講座，分享其一年來的工作體驗。徐主任表示，擔任民政主任一職，責任重大，需要與居民保持密切聯繫，並積極解決居民的訴求。他還分享了在處理社區事務時的經驗及心得，並鼓勵居民積極參與社區活動，共同為社區的繁榮穩定貢獻力量。

歐美私立專上教育發展

香港大學上學聯會演講

（本報訊）歐美私立專上教育發展，香港大學上學聯會日前舉行演講。演講吸引了眾多教育界人士及學生參加。演講內容涵蓋了歐美私立專上教育的現狀、趨勢及挑戰等。演講者表示，私立專上教育在促進教育多元化及提高教學質量方面發揮著重要作用，但也面臨著諸多挑戰。未來，私立專上教育應進一步加強與社會的聯繫，提高教育水平，為學生提供更好的教育機會。

沙灘

偷竊

（本報訊）沙灘偷竊案，警方提醒市民注意。近日，警方在沙灘地區接獲多宗偷竊報告，涉及衣物、錢包等物品。警方提醒市民在沙灘活動時要加強警惕，妥善保管財物，以免損失。目前，警方已加強了沙灘地區的巡邏，並呼籲市民提供線索，協助警方破案。

港九電鍍業商會

第六屆理事就職

（本報訊）港九電鍍業商會日前舉行第六屆理事就職典禮。新任理事們在會上表示，將繼續秉承商會的宗旨，為會員提供優質的服務，並積極推動電鍍行業的發展。商會主席表示，商會將繼續加強與政府及業界的溝通與合作，為電鍍行業的健康發展做出貢獻。

西區扶輪社餐會

徐淦主任主持

（本報訊）西區扶輪社日前舉行餐會，由徐淦主任主持。餐會吸引了眾多扶輪社成員及嘉賓參加。徐主任在致辭中表示，扶輪社是一個充滿愛與關懷的組織，成員們應相互支持，共同為社區的繁榮穩定做出貢獻。餐會氣氛熱烈，大家暢談歡聚。

歐美國立專上教育發展

香港大學上學聯會演講

（本報訊）歐美國立專上教育發展，香港大學上學聯會日前舉行演講。演講吸引了眾多教育界人士及學生參加。演講內容涵蓋了歐美國立專上教育的現狀、趨勢及挑戰等。演講者表示，國立專上教育在促進教育公平及提高教學質量方面發揮著重要作用，但也面臨著諸多挑戰。未來，國立專上教育應進一步加強與社會的聯繫，提高教育水平，為學生提供更好的教育機會。

沙灘

偷竊

（本報訊）沙灘偷竊案，警方提醒市民注意。近日，警方在沙灘地區接獲多宗偷竊報告，涉及衣物、錢包等物品。警方提醒市民在沙灘活動時要加強警惕，妥善保管財物，以免損失。目前，警方已加強了沙灘地區的巡邏，並呼籲市民提供線索，協助警方破案。

育教僑華

英中會考物理科答案

陸永熾

H.K.C.E.E. (English) 1969

PHYSICS

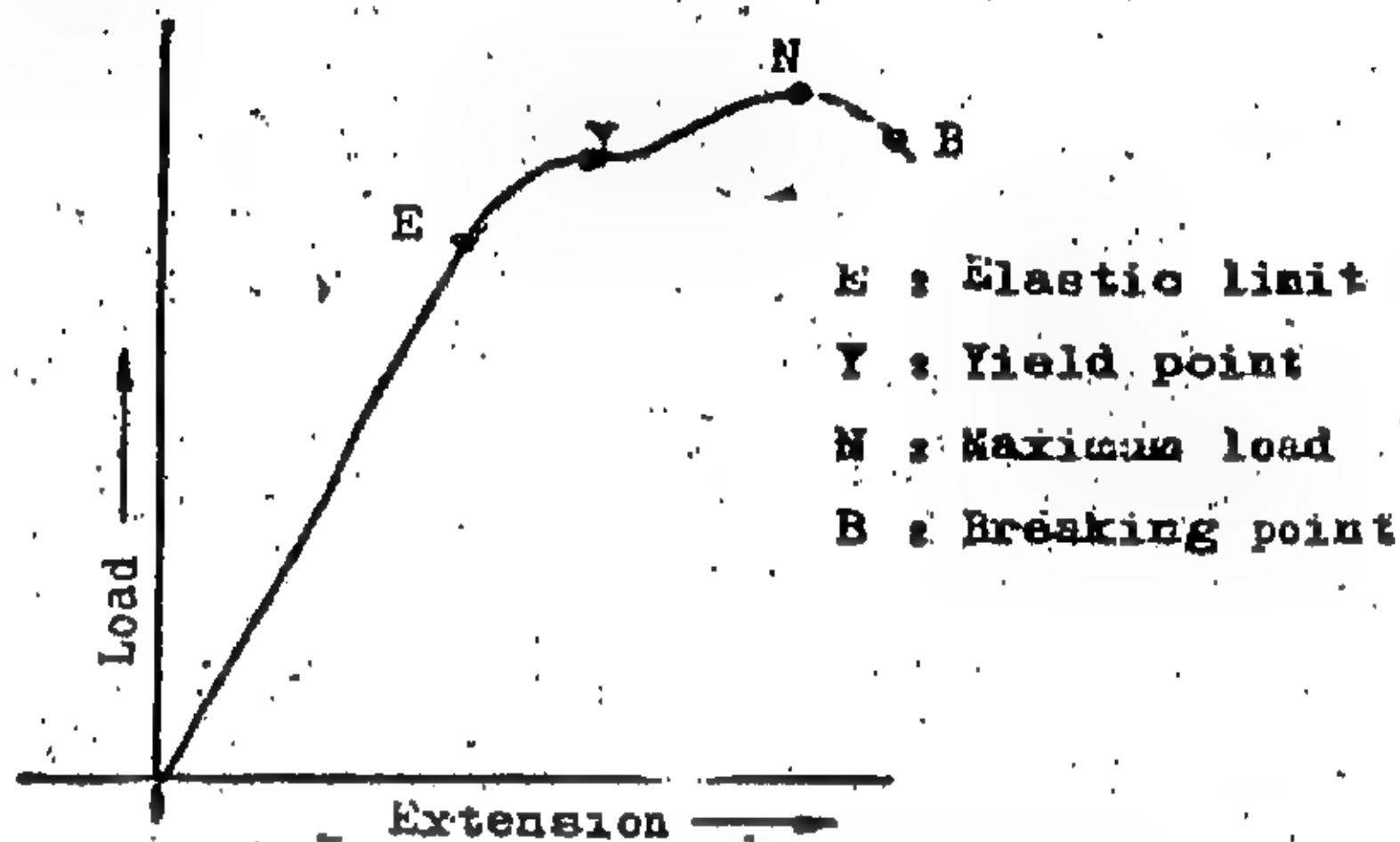
Suggested Answers

Section A

1.(a) Hooke's Law

The deformation of a material is proportional to the force applied to it, provided that the elastic limit of the material is not exceeded.

(b)



OE of the graph is a straight line showing that the extension is proportional to the load. The wire over this range is perfectly elastic and will recover its original length when the load is removed.

At the point Y, called the yield point, the wire extends much more for a given load than before. Some internal slipping appears to be taking place inside the wire. This property is called ductility.

The point M represents the maximum load the wire can stand. At this stage the wire is liable to stretch suddenly and form a neck at its weakest part. The breaking point of wire is reached.

(c)

(i) From Hooke's Law
extension \propto force applied

$$F = kx$$

where F is the force applied
k is a proportional constant

x is the extension

Force at A = F_A (represented by OA)

$$= 3k$$

Force at B = F_B (represented by OB)

$$= 4k$$

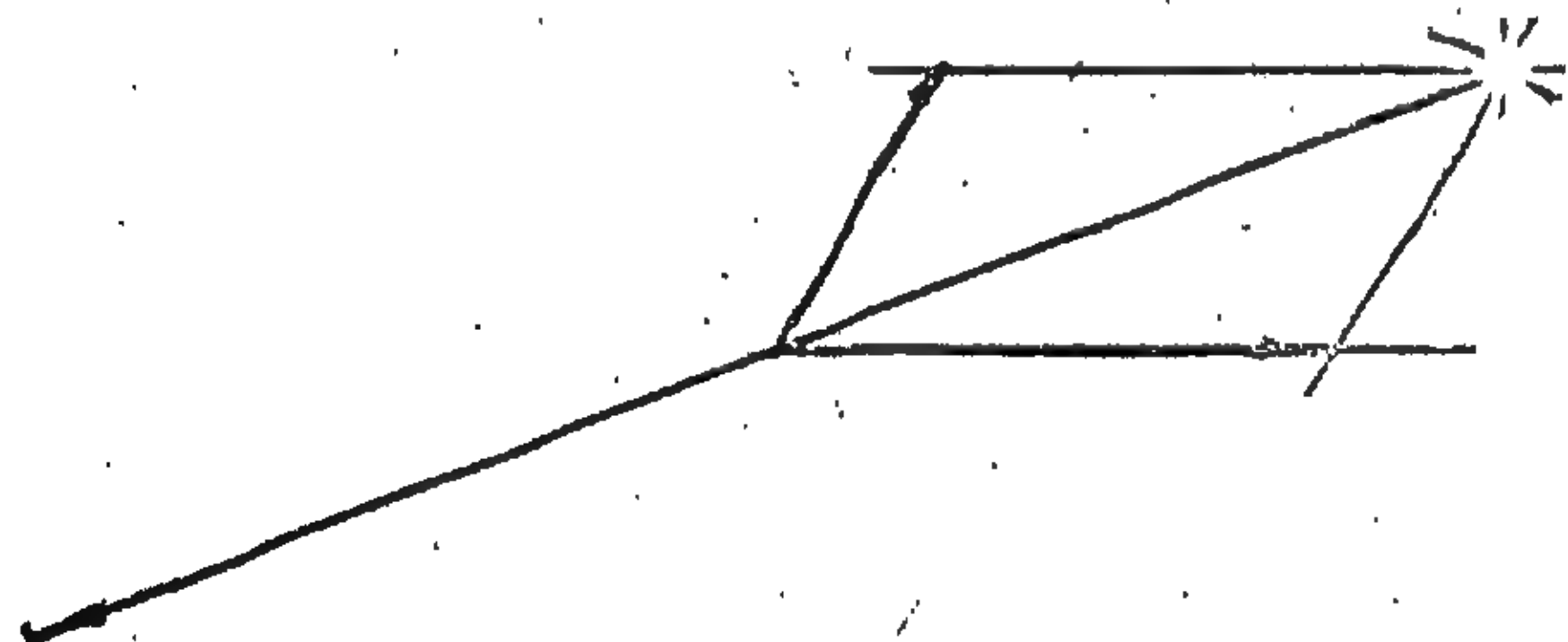
Therefore,

Force at C = F_C (represented by OC)

$$= 1k$$

x is the extension in the elastic band CO

By the force diagram drawn with scale of 1 cm rep. 1 unit,

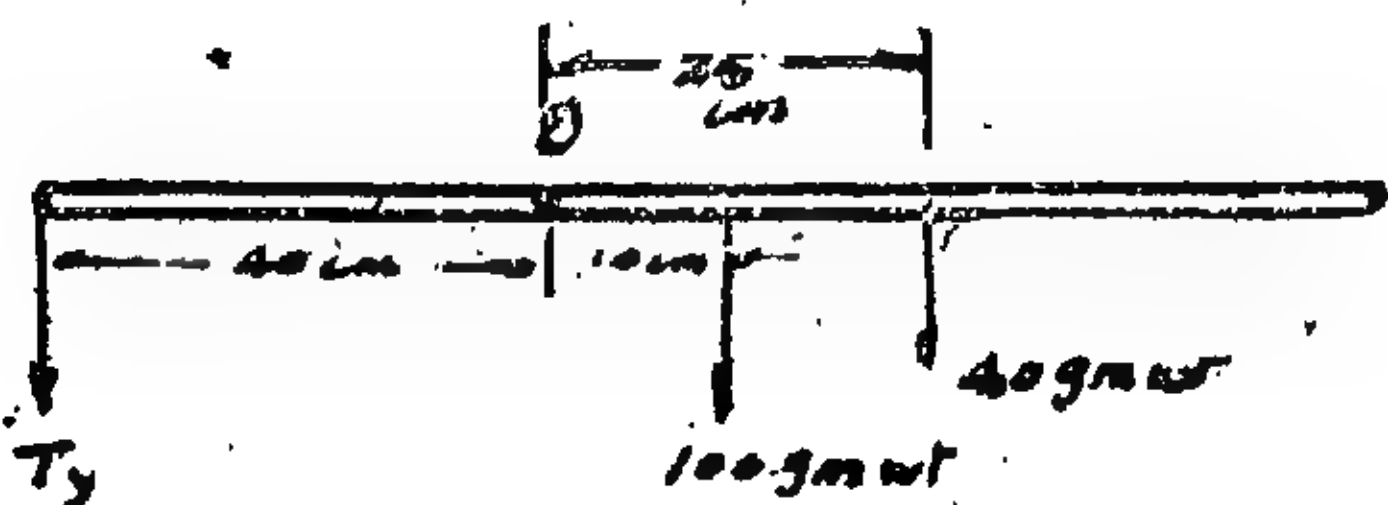


1k is measured as 5.6 units

That is the extension in CO is 5.6 cm.

(ii) A. The 3 elastic bands must be strictly identical.
B. Their elastic limits are not exceeded

(d) (i)



The metre rule is hinged at O
 T_y is the vertical component of the force at A.

Taking moments at O,

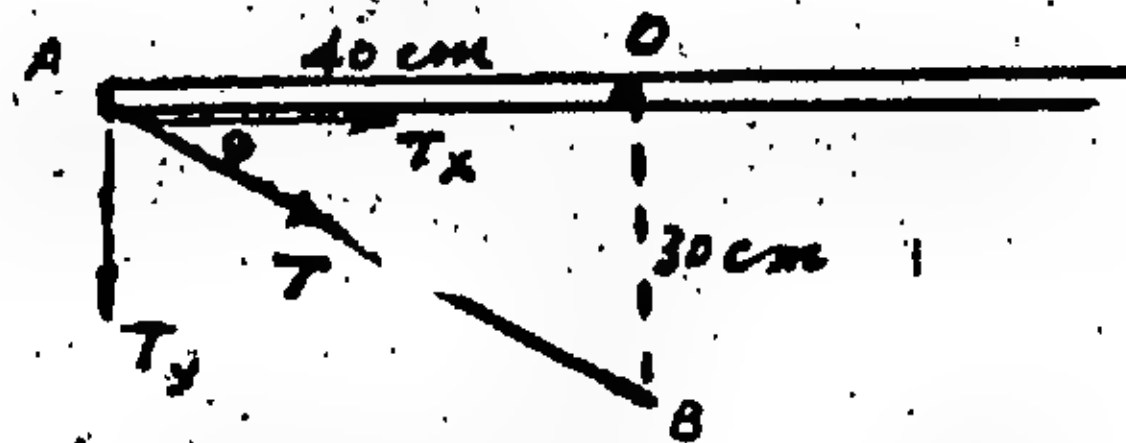
$$T_y \times 40 = 100 \times 10 + 40 \times 25$$

$$= 25 \times 40 + 40 \times 25$$

$$T_y = 50$$

The vertical component of the force at A is 50 g wt.

(ii)



T_x and T_y are the horizontal and vertical components of the tension, T, of the elastic band respectively.
The length of AB is 50 cm. (3-4-5 proportion)

$$T_x = T \sin \theta$$

$$T_y = T \cos \theta$$

$$= 50 \times \frac{30}{50}$$

$$= 30$$

$$= 83 \frac{1}{3} \text{ gm. wt.}$$

The tension in the elastic band is 83 $\frac{1}{3}$ gm. wt.

(iii) When a body is in equilibrium, sum of forces in any direction should be zero
The horizontal force at O = (The horizontal component of T)

$$= T_x$$

$$= T \cos \theta$$

$$= \frac{250}{3} \times \frac{40}{50}$$

$$= \frac{200}{3}$$

$$= 66 \frac{2}{3} \text{ gm. wt.}$$

The vertical force at O = 100 + 40 + T_y
= 190 gm. wt.

Ans. The horizontal and vertical forces acting at O are 66 $\frac{2}{3}$ and 190 gm. wt. respectively.

2.(a) Mechanical Advantage

Mechanical Advantage of a machine is the ratio of the load to the effort.

$$\text{M.A.} = \frac{\text{load}}{\text{effort}} = \frac{W}{E}$$

Velocity Ratio

Velocity Ratio is the ratio of the distance moved by the effort to the distance moved by the load in the same time.

$$\text{V.R.} = \frac{\text{Distance moved by the effort}}{\text{Distance moved by the load}} = \frac{x}{y}$$

$$\% \text{ efficiency of a machine} = \frac{\text{work output}}{\text{work input}} \times 100$$

$$= \frac{\text{Load} \times \text{distance moved by the load}}{\text{Effort} \times \text{distance moved by effort}} \times 100$$

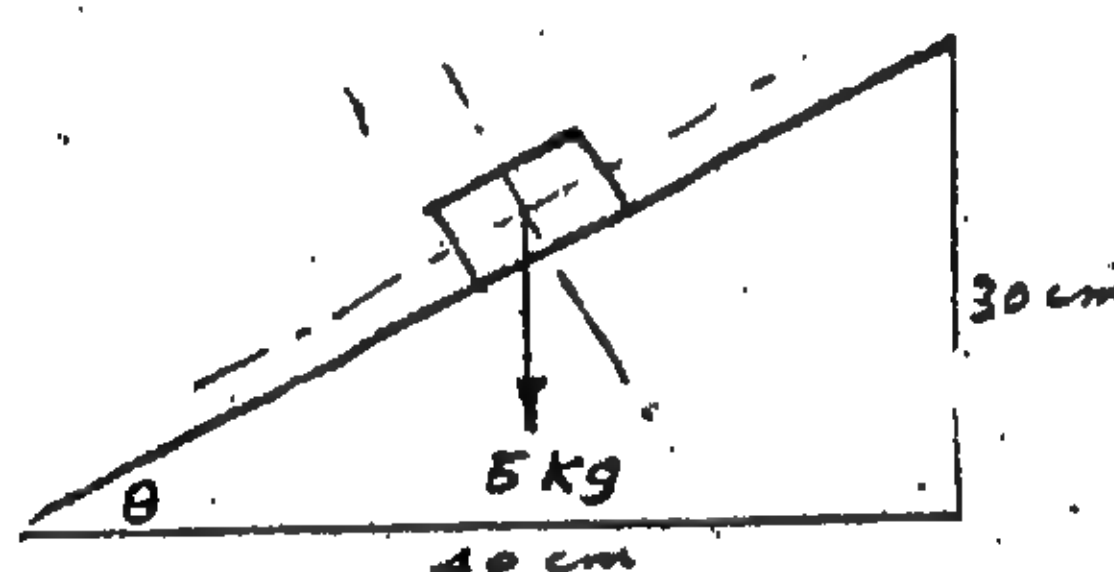
$$= \frac{W \times x}{E \times y} \times 100$$

$$= \left(\frac{W}{E} \times \frac{x}{y} \right) \times 100$$

$$= \frac{\text{M.A.}}{\text{V.R.}} \times 100$$

$$= \frac{\text{mechanical advantage}}{\text{velocity ratio}} \times 100$$

(b)



From the dimensions given:

$$\sin \theta = \frac{3}{5}$$

$$\cos \theta = \frac{4}{5}$$

(i) the normal reaction of the plane

$$N = 5 \cos \theta$$

$$= 5 \times \frac{4}{5}$$

$$= 4 \text{ kg.}$$

(ii) Before movement starts,
Force acting upwards = force acting down the plane

$$5 = \text{friction} + 5 \sin \theta$$

$$= \mu N + 5 \sin \theta$$

$$= \mu \times 4 + 5 \times \frac{3}{5}$$

$$4\mu = 2$$

$$\mu = 0.5$$

The coef. of static friction, $\mu = 0.5$

(iii) Mechanical advantage

$$\text{M.A.} = 1$$

Velocity ratio

$$\text{V.R.} = \frac{5}{3}$$

$$\text{Efficiency} = \frac{1}{5} \times 100\%$$

$$= 20\%$$

(c) V.R. of the pulley system = 5
Efficiency of pulley system = 0.6
M.A. of the pulley system = 5×0.6
= 3

$$\frac{\text{Load}}{\text{Effort}} = 3$$

$$\text{Effort} = \frac{3}{5} = 1 \text{ kg. wt.}$$

When the load is raised 10 cm, the effort moved 50 cm.

Work input to the system = 150 kg.-cm.

0.4 of the input is wasted in raising the pulley block and overcoming the friction.

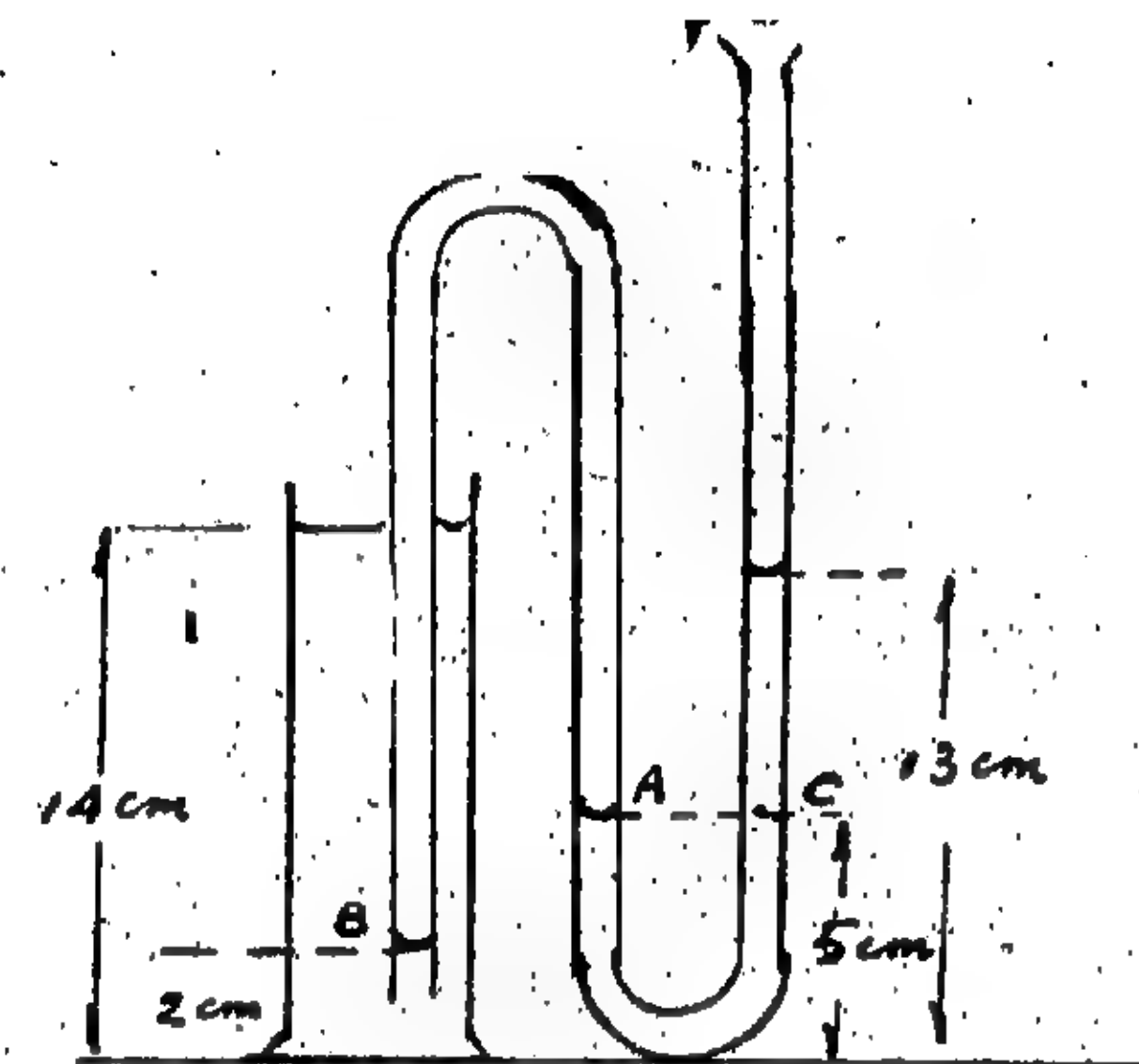
$$0.4 \times 150 = 1 \times 10 + \text{work done against friction}$$

Work done against friction

$$= 60 - 10$$

$$= 50 \text{ kg.-cm.}$$

(a)



The pressures at A and B are equal and is equal to the pressure at C.

(i) The pressure at C = atm. pressure + pressure due to water column of (13-5) cm.
= 1000 + 8
= 1008 gm. wt./cm.²

(ii) The pressure at B also equals to 1000 + pressure due to oil column of 12 cm.
= 1000 + 12 \times density of oil

$$\therefore \text{density of oil} = \frac{8}{12}$$

$$= \frac{2}{3}$$

$$= 0.67 \text{ gm./c.c.}$$

(b) (i) Archimedes' Principle

When a body is wholly or partially immersed in a fluid it experiences an upthrust equal to the weight of the fluid displaced.

(ii) The buoyancy of the inverted test tube is altered by the air pressure inside the bottle. The explanation of the sink and float motion of the tube depends on the law of flotation, which states that floating object must displace its own weight of fluid. The weight of the inverted tube has been adjusted so that it is only just able to float under the surface of water. Screwing down the top B, the air inside the bottle is compressed. This will in turn compresses the air trapped in the test tube to a small volume. Consequently the test tube displaces less than its own weight of water and the tube sinks. On screwing out, the pressure is released and the air expands again. The tube recovers its buoyancy.

(c) By the Law Flotation,
the weight of the hydrometer, W = weight of water displaced

$$(1) W = x \dots (1)$$

The weight of the hydrometer

= weight of alcohol displaced

$$W = (x + 10) \times 0.8$$

$$= 0.8x + 8 \dots (2)$$

Equating equation (1) and (2)

$$x = 0.8x + 8$$

$$0.2x = 8$$

$$x = 40$$

The value of x is 40

(ii) Let the volume of the iron weight = V c.c.
Weight of the iron = 8V gm. wt.

Weight of the combination = W + 8V gm. wt.

$$= x + 8V \text{ gm. wt.}$$

$$= 40 + 8V \text{ g. wt.}$$

Weight of the combination

= weight of water displaced

$$= (V + 40 + 10) \text{ gm. wt.}$$

$$= 50 + V$$

$$\therefore 40 + 8V = 50 + V$$

$$7V = 10$$

$$V = \frac{10}{7} = 1 \frac{3}{7} \text{ c.c.}$$

Ans. The volume of the iron weight is

$$1 \frac{3}{7} \text{ c.c.}$$

(To be continued)

英中會考生物科答案

(續) 廖百琴

H.K.C.E. (English) 1969

Biology

Suggested Answers

- Ans. (a) In addition to chlorophyll, the other essential conditions necessary for starch production in green plants are (i) carbon dioxide, (ii) water (iii) sunlight, (iv) temperature.

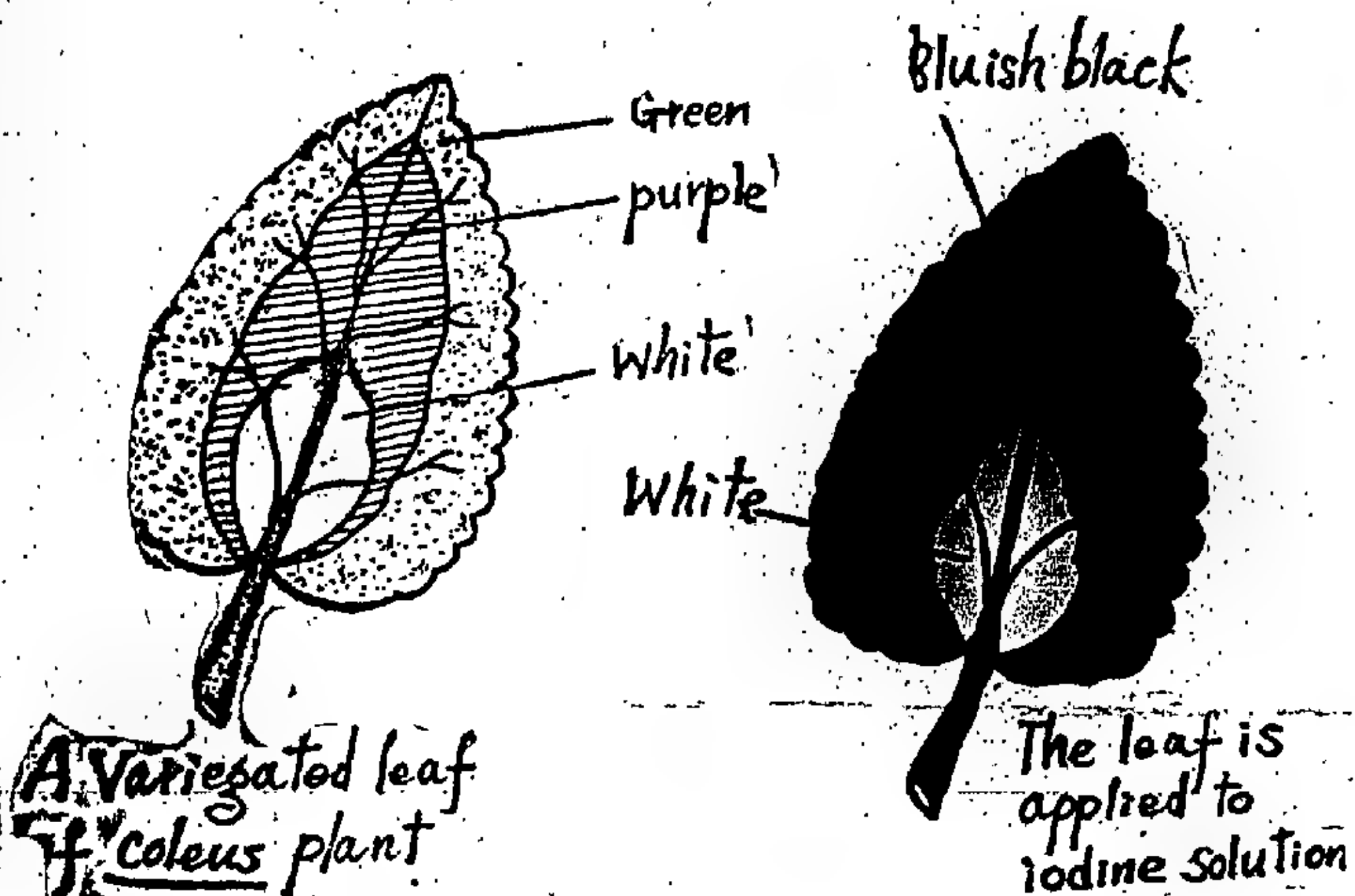
Experiment to show that chlorophyll is necessary for the production of starch in a plant.

Procedure: A coleus plant with variegated leaves had been exposed to sunlight for 24 hours. After that a leaf was detached. The colour distribution of the leaf was mapped out on a piece of white paper.

The leaf then was tested for starch. It was first dipped in boiling water for a few minutes to kill the protoplasm by destroying the enzymes in it and to make the cell more permeable to iodine solution. It was further boiled in methylated spirit to remove the chlorophyll. In order to soften the leaf it was again dipped in boiling water. Then the leaf was put flat on a watch glass and iodine solution was placed on the leaf.

Result: All the green areas of the leaf became bluish-black while the coloured areas are grey.

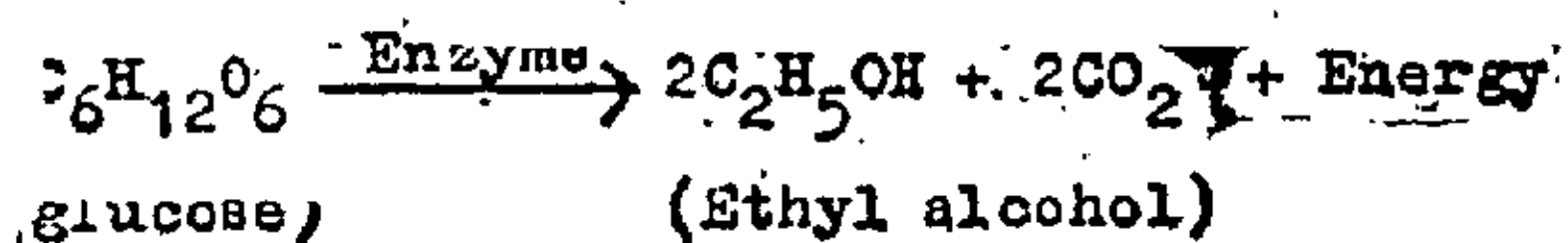
Conclusion: No starch formation in the non-green areas because of the absence of chlorophyll in these areas.



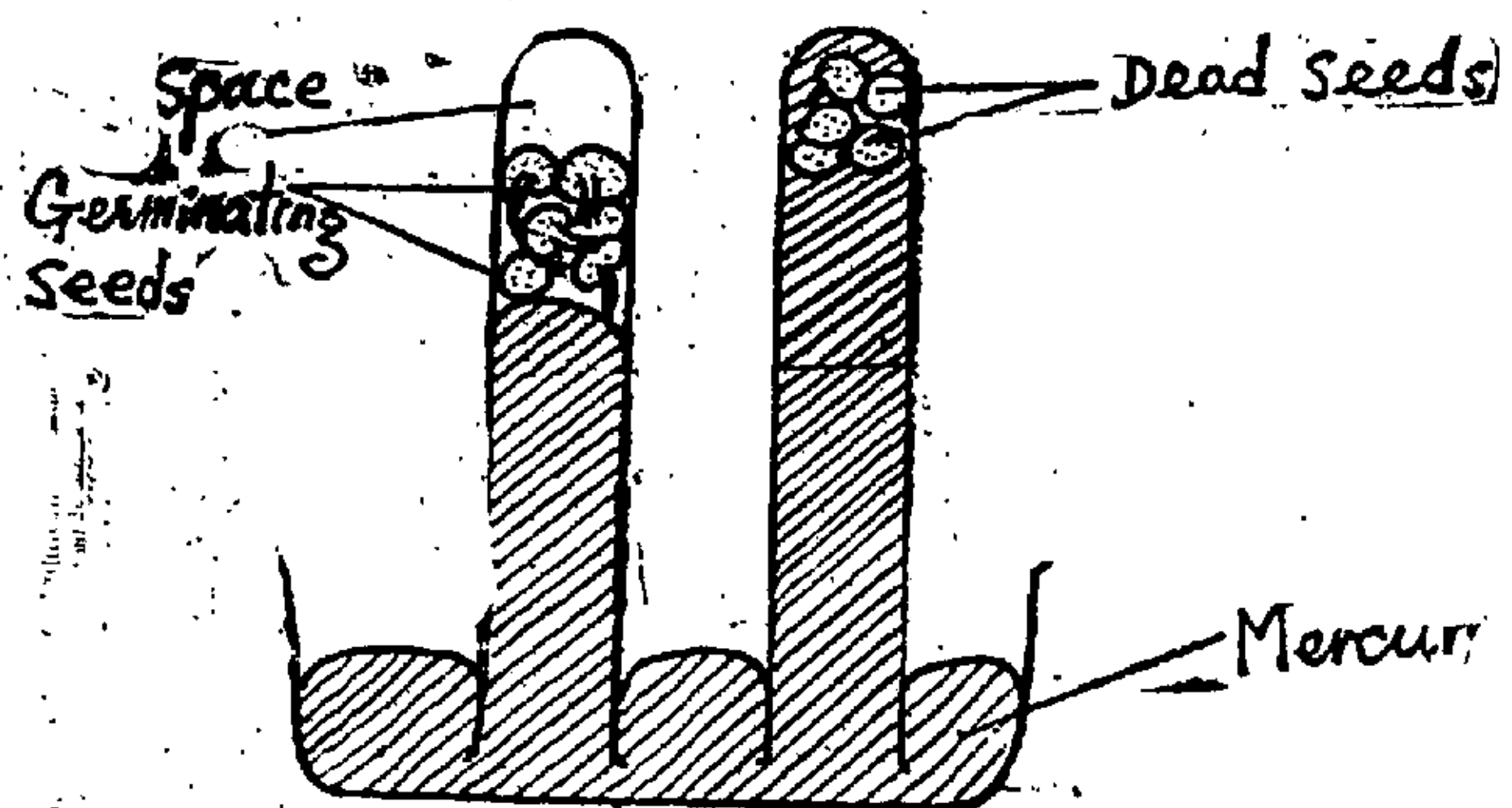
To Show That Chlorophyll is Essential For production of Starch

- b) Anaerobic respiration is a process by which living organisms are able to produce energy from the breaking down of food or their own body substances in the absence of free oxygen.

This type of respiration is practised by some lower plants such as bacteria and fungi, and perhaps by certain higher plants. The familiar example is the alcoholic fermentation of yeast cells. The process of alcoholic fermentation can be described as the following equation:



Experiment to demonstrate that anaerobic respiration occurs in the germinating seeds.



To Show That Seeds Respire Anaerobically

Two test-tubes and a glass trough contained mercury, and one tube contained germinating seeds, and the other (the control) seeds which had been killed by immersion for a few minutes in boiling water.

After a few hours, it was found that the level of mercury had fallen in the experimental tube with the living seeds, owing to the production of gas. This gas had been proved that it was carbon dioxide by introducing a small piece of caustic potash to the top of the tube. When the piece of caustic potash was introduced into the tube, and the level of mercury rose to top of the tube again. No change was observed in the control test tube.

Since the giving out of carbon dioxide is an evidence of respiration, thus this experiment shows that living seeds can proceed respiration in the absence of free oxygen.

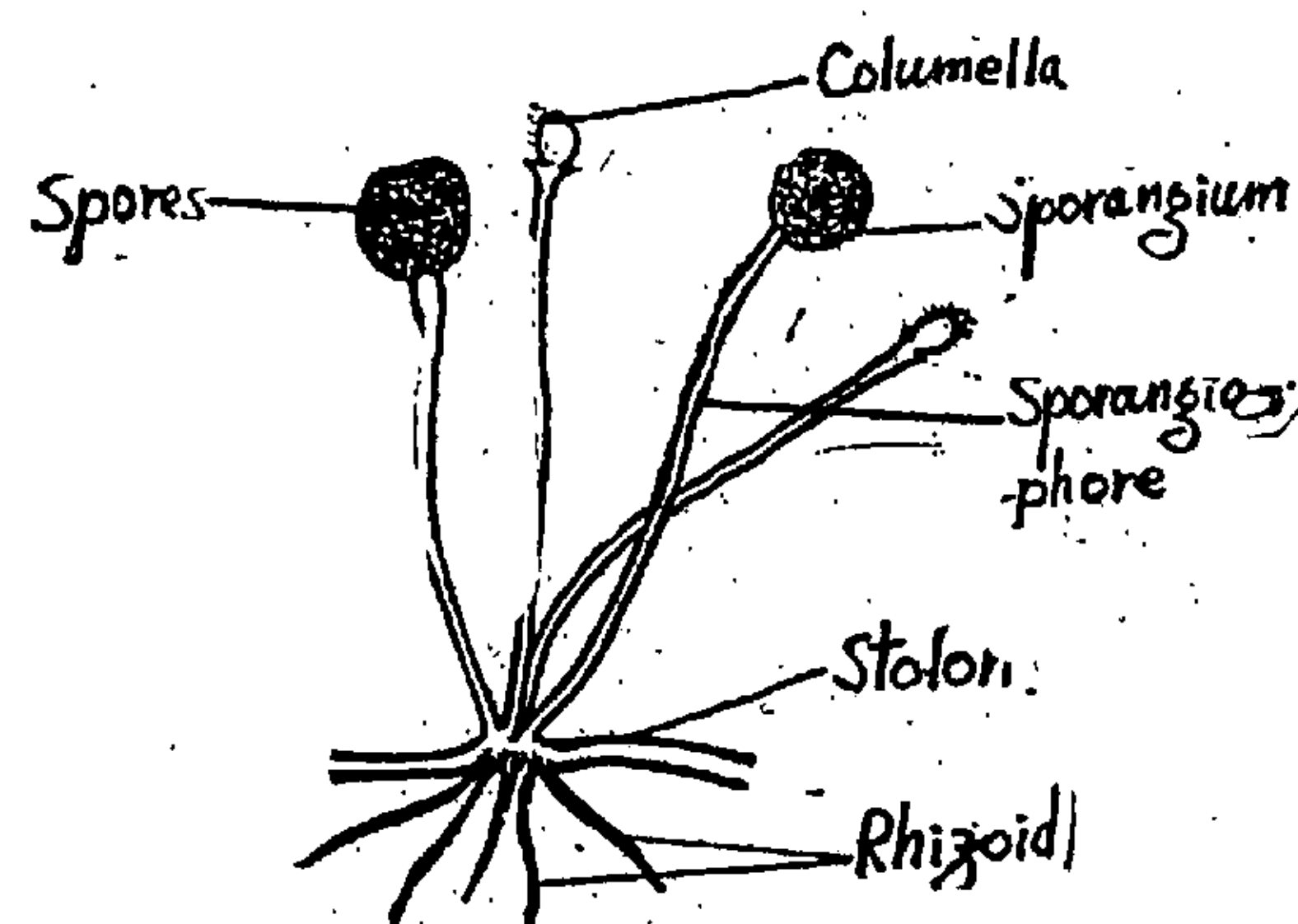
Ans.

- (a) A parasitic animal such as the tapeworm is adapted to its peculiar mode of life in having the following structural features:

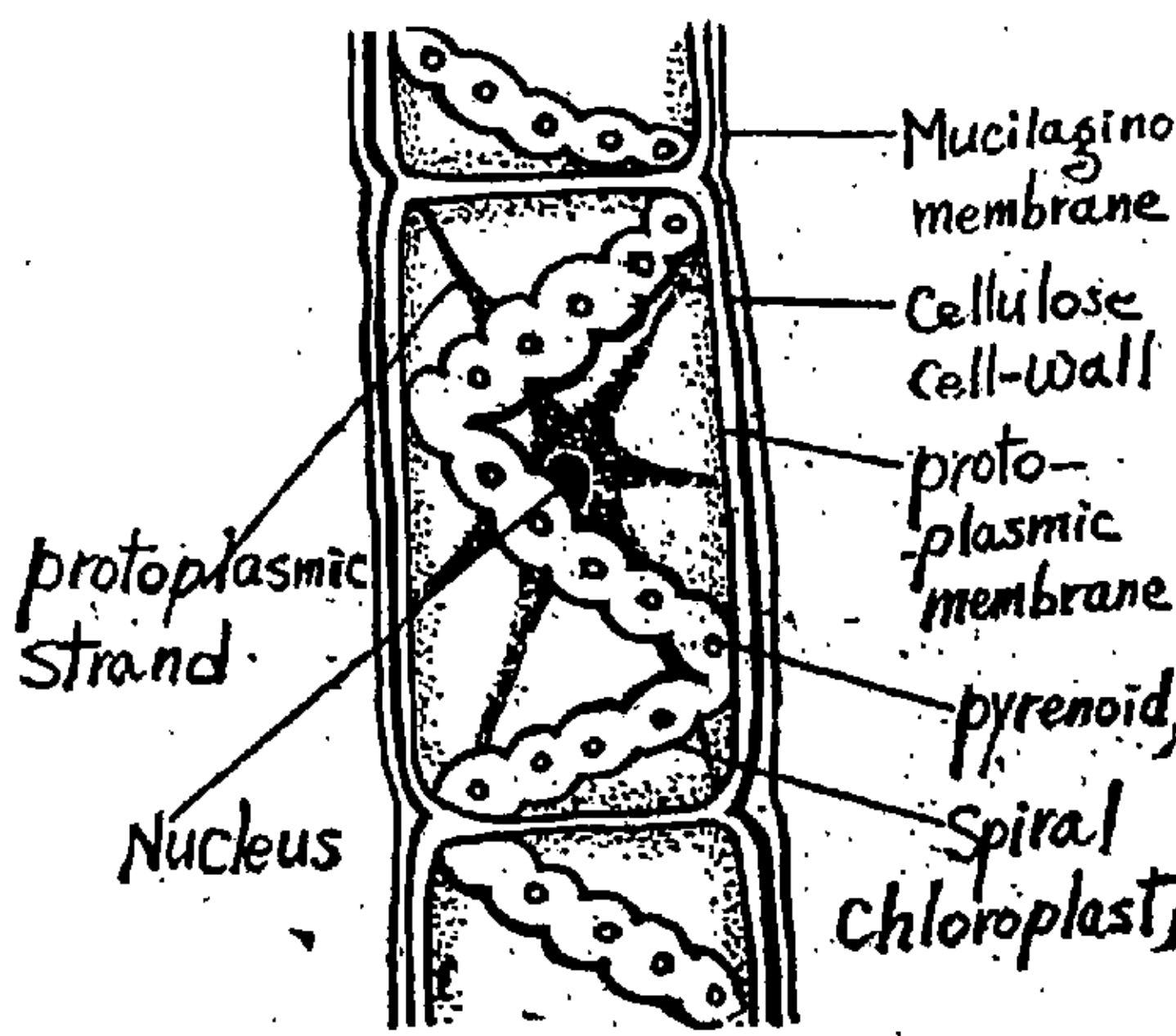
- (1) It has no mouth. This is no disadvantage, since food, already digested, is absorbed through the suckers on the sides of its head.
- (2) It has no locomotory or special sense-organs, but this again does not matter, since it does not have to move about in search of food.
- (3) It has no special respiratory organs. These would be of no service in any case, owing to the practical absence of oxygen in the cavity of the host's intestine.
- (4) It has special organs (hooks) of attachment. These prevent its being carried along the gut with the food.
- (5) It has a flat, ribbon-like body which enables it to have a large absorbing surface.
- (6) It has a cuticular covering so that the whole body surface is prevented from being digested by the enzymes within the gut of its host.

- (b) The table below is a comparison of the structures of spirogyra and bread mould.

| | Spirogyra | Bread mould |
|------------------------|---|--|
| Shape of body | Unbranched, filament like. | Branched, with erect and horizontal hyphae. |
| Cell wall | Cellulose cell wall is in turn coated by a mucous membrane. | Cellulose outer cell wall. |
| Number of nucleus | Only one nucleus in one cell. | Multi-nucleated. |
| Green pigment | One or two spiral formed chloroplast enable the plant to carry out the process of photosynthesis. | Chlorophyll absent. |
| Food-storage | The pyrenoid found in the spiral chloroplasts. | Glycogen and oil droplets found in the cells. |
| Absorptive structure | The whole surface of the filament | The stolon (horizontal hypha) having minute branches, the rhizoids, which secrete enzyme to digest the organic food into soluble and diffusible substances for absorption. |
| Reproductive structure | Has no special reproductive structure, it reproduces by means of conjugation and fragmentation. | The sporangiothecium gives rise to sporangium which produces spores during the asexual reproduction. |



A Mycelium (plant body) of Bread Mould



A Cell of The Filament of Spirogyra

英中數學試卷二

讀者發現有錯誤

編輯先生:本人乃應屆英中會考學生,在數學試卷(二)多項選擇題中,發現錯誤,但應考先生說無從修改之可憐。現將可疑的題目舉出如下:

第(22)題:

P pens cost q dollars. Pencils cost S dollars per dozen. Find the total cost for m pens and n pencils in dollars.

我的答案是 $\left(\frac{mq}{p} + \frac{sn}{12}\right)$ 。但答案中的(A) $\frac{mq}{p} + \frac{5n}{12}$ (C) $\frac{mq}{p} + \frac{8n}{12}$ 的其他

的都不相似。

如我是對的,請代為刊登;如錯了,請多原諒。

應屆英中會考學生
1969年5月29日

6.

Ans.

- (a) Three animals and three plants found in fresh-water pond are as follows:

- (1) Frog
- (2) Fish
- (3) Dragon-flies
- (4) Spirogyra
- (5) Duck weed
- (6) Water-lily

- (b) Adaptations of these organisms are described as follows:

Frog:

- (1) The colourful, smooth, slimy and moist skin serves for protection, sensory reception and for gases exchange between the animal and its environment.
- (2) The broad and wide head connected with a stream-lined body for easy movement in water.

- (3) The powerful and large hind-limbs with webbed toes are adapted for swimming in water and escaping from its enemies.

- (4) The cloacal aperture provides a passage for the wastes and reproductive matters.
- (5) The eggs are covered with jelly-coats for protection and for breathing in water.

Fish:

- (1) Its body is stream-lined in shape to minimize the friction which caused by the water when the fish is in swimming.

- (2) It is clothed in scales which assist the internal skeleton in maintaining the shape of the body and protecting itself from injury.

- (3) A lateral line contains minute sensory organs that enable the fish to detect low frequency vibrations, movements, and perhaps pressure changes in the water.

- (4) The pupils of the eyes are large to permit more light entering the eyes. This enables the fish to see darkness and to find the movement of objects farther away.

- (5) A swim bladder lying in the dorsal portion of the coelom, which is filled with gases. It functions to adjust the specific gravity of the body so that the fish can stay at various depths with a minimum of effort.

- (6) It possesses fins and a powerful tail. These organs enable it to swim rapidly and to escape from its enemies.

- (7) It possesses gills for respiring in water.

Dragon-flies:

Dragon-flies pass their early stages in water in the form of nymphs. They remain motionless on the bottom or in weeds, occasionally moving in sudden jerks. They feed on tadpole, small insects and fish etc.

Eggs of dragon-flies are deposited in the water, often embedded in plant tissues. They hatch into tiny larvae which feed on water fleas of pond.

Spirogyra

Spirogyra, being an aquatic plant, obtains its oxygen in solution, and the carbon dioxide which it gives off in breathing also dissolves in the water. Its metabolism is the same as in the higher plants, except that its simple structure dispenses with the need for roots, conducting tissues, and stomata. All the substances needed for the process are dissolved in the surrounding water and absorbed into its filament through its whole body surface.

Duck weed

It is a tiny plant floating freely on the water surface of pond. Since the plant is surrounded by water, the plant has no difficulty in obtaining the soluble substances in water. Therefore the roots of duck weed become slender, short and have no branches. The cuticle of the plant is thin and permeable to water. The mechanical tissues of the plant are not well developed, owing to its floating habit.

Water-lily

The plant has oval floating leaves. The upper surface of the leaf has a well developed epidermis with stomata on it. By this, the leaf is adapted for life in air. The upper epidermis has a waxy cuticle which prevents the surface of the leaf from being wetted. The lower epidermis is thin and has neither stomata nor cuticle. Water, mineral salts and oxygen can diffuse through the lower epidermis. The leaves have many air spaces to store up air, and to float the leaves up. It has roots embedded in the mud of the pond for anchorage.

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

多基聖 ST. CHRISTOPHER
 英界北角校址：男女校
 電話：H6

ST. MARGARET'S GIRLS' COLLEGE

聖瑪加利女書院

英文中學、小學招生通告

校：英文中學部 F.1至F.5(會考班)英文小學部 P.1至P.6
英中五商科班(參加 PITMAN'S L.C.C.及其他英國試)
：由即日起(入學試日期在校內公佈)

九龍：1. 九龍彌界限街 118至120號(近聖德肋撒天主堂)電話：823431
2. 九龍彌太子道229至231號。電話：647485
3. 九龍彌界限街105號。電話：820603

香港：彌扶林道保德街33至39號(近大馬堂)電話：472665

最近國際利率上升壓力雖告續加 港幣利率仍站穩

銀行存款續增，貿易款項需求和緩，外匯資金外存非眾等是近期港幣利率不調起，除非英倫貼現率上升與資金外存大增，港幣利率仍站穩。

（特訊）最近國際利率上升的壓力雖告續加，但港幣利率仍站穩。在短期內，港幣利率仍將維持不變。主要因素有三：一、港幣利率與國際利率的差距仍大，港幣利率仍有上升空間。二、港幣利率與國際利率的差距仍大，港幣利率仍有上升空間。三、港幣利率與國際利率的差距仍大，港幣利率仍有上升空間。

印尼 幫突 力吸 巴紗

貨買購散分，包百宗每場市應適。千五供月紗巴入訂廠布。較返調款。定穩格價，增轉投市紗，包。轉印尼，港幣利率仍站穩。

毛衫交貨排至九月

英征購買稅毛衫無關單價穩定。毛針織廠生產量頻繁時候趕貨輸美最忙。

鮮蛋市價 穩堅持

調協況情需供。鮮蛋市價，因供不應求，價格仍趨上升。但由於政府調協，價格趨於穩定。

去月港幣發行額增逾廿一億六千萬

票據交換值達七億四千萬元。去月港幣發行額增逾廿一億六千萬，票據交換值達七億四千萬元。

世界出口貨值逾千億元

美產品佔百分之三十三點三。運輸設備外銷創五九億元新高。世界出口貨值逾千億元，美產品佔百分之三十三點三。

東京股市續暢秀

道瓊斯指數上升。全日成交三億六千萬股。東京股市續暢秀，道瓊斯指數上升。

紐約股市回彈

工業股表現佳。成交一億一千七百萬股。紐約股市回彈，工業股表現佳。

美加瑞掛低德改高

倫敦美元兌鎊匯率六小點。美加瑞掛低德改高，倫敦美元兌鎊匯率六小點。

蔬菜 市價 續順

供應充足，價格穩定。蔬菜市價續順，供應充足，價格穩定。

出開盆貨交月下粗榴 態皮牛呈市糖 散開意吸家拆

沽有糖古太噸百六到砂幼丹。企英降美價糖原際國。出開盆貨交月下粗榴，態皮牛呈市糖。

一週紐約股票市勢述評

全週工業股下跌近十點。共成四千二百一十一萬股。一週紐約股票市勢述評，全週工業股下跌近十點。

港股市交投廣泛

全日開做共值七十七萬二千元。部份做價稍低垂。港股市交投廣泛，全日開做共值七十七萬二千元。

巨款資助工業建設

供輸入十四種機器。巨款資助工業建設，供輸入十四種機器。

美國股票投資術語解釋

香港金融行情表。美國股票投資術語解釋，香港金融行情表。

公認
公司
香港
五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元

五元
七元
二元
八角
七角
五元



一九六九年中學化學試題預習

化學科

(三十)
總測驗

林錫衡

I 選擇題

- (1) 氯離子比氯原子
 - (a) 少一個質子
 - (b) 少一個電子
 - (c) 多一個質子
 - (d) 多一個電子
- (2) 下列金屬那一種與普通酸不起作用與氧化性酸才起作用
 - (a) 鉀
 - (b) 鎂
 - (c) 鋅
 - (d) 銅
- (3) 下列化合物電離度最大的是
 - (a) 醋酸
 - (b) 氫氧化鉀
 - (c) 濃硫酸
 - (d) 稀硫酸
- (4) 火燭光亮程度與
 - (a) 固體粒子存在有關
 - (b) 溫度高低有關
 - (c) 氣體密度有關
 - (d) 上述三者皆有關
- (5) 下列化合物屬鹼基類的是
 - (a) 五氧化二磷
 - (b) 硫酸鉀
 - (c) 鹽基式氯化鋅
 - (d) 氯化鉀
- (6) 還原劑參加反應時
 - (a) 放出電子
 - (b) 吸入電子
 - (c) 放出氧
 - (d) 吸入氧
- (7) 不易揮發的酸
 - (a) 硝酸
 - (b) 鹽酸
 - (c) 硫酸
 - (d) 醋酸
- (8) 下列那一種化合物受熱分解會產生金屬元素
 - (a) 硝酸鈉
 - (b) 硝酸鈣
 - (c) 硝酸銀
 - (d) 硝酸鉛
- (9) 元素 A 之原子量 32, 其當量為 8, 則其氧化物的化學式是
 - (a) AO_2
 - (b) A_2O
 - (c) AO
 - (d) A_2O_3
- (10) 下列何者屬離子化合物
 - (a) 二氧化硫
 - (b) 水
 - (c) 碘化鈉
 - (d) 氯化氫
- (11) 對於 $BaCl_2 \rightleftharpoons Ba^{2+} + 2Cl^{-}$ 之化學平衡加入何物能使電離度降低 (即平衡左移)
 - (a) 硝酸銀
 - (b) 鹽酸
 - (c) 水
 - (d) 硫酸
- (12) 醋酸與氫氧化鈉的滴定適當指示劑是
 - (a) 石蕊試液
 - (b) 甲基橙試液
 - (c) 酚酞試液
 - (d) 高錳酸鉀試液
- (13) 令酚酞呈紫色的溶液是
 - (a) 氯化鈉溶液
 - (b) 硫酸鉀

- (c) 硝酸銅
- (d) 碳酸鈉
- (14) 在同溫同壓下等容積的氣體
 - (a) 重量相等
 - (b) 原子數目相等
 - (c) 分子數目相等
 - (d) 重量成簡單整數比

II 填充題

(A) 指出適合下列條件物質各三種

- (1) 易潮解
- (2) 酸性氧化物
- (3) 水溶液呈酸性之正鹽
- (4) 不含氧之氧化劑
- (5) 不溶於水之硫酸鹽

(B)

| 氣體 | 實驗室製法方程式 | 收集法 |
|------|----------|-----|
| 氯化氫 | | |
| 二氧化硫 | | |
| 硫化氫 | | |
| 二氧化氮 | | |

III 簡單計算將數字填入

- (1) $K_2Cr_2O_7 + 6KI + 7H_2SO_4 \rightarrow$
 $Cr_2(SO_4)_3 + 3I_2 + 4K_2SO_4 + 7H_2O$
 在下列反應中
 $[Cr]$ 之原子價自 _____ 價變 _____ 價。
 $[I]$ 之原子價自 _____ 價變 _____ 價。
 (2) 某元素 2.4 克能與氧 6.4 克結合此元素當量是 _____。
 (3) 在某情況下 60cc 之 A 氣體擴散一空器需時 10 秒在同情況下 480 cc 之氫氣擴散回一空器需 20 秒 A 之分子量是 _____。

- (4) 欲配製 0.1N 之 $Ca(OH)_2$ 溶液 200cc 需用 $Ca(OH)_2$ _____ 克。(鈣原子量 40)

IV 以方程式表出下列事實或現象

- (1) 氯化鉀加熱昇華是化學變化
- (2) 氯氣通入熱濃氫氧化鉀溶液
- (3) 硫酸銅溶液加氨水初生淺藍色沉澱, 氨水過量則沉澱溶去成深藍色溶液

V 以簡單化學方法鑑別

- (1) 硫酸鈉、亞硫酸鈉
- (2) 二氧化錳、氧化銅
- (3) 硫酸鈣、硫酸鋇

VI 實驗室以智利硝石製硝酸 (1) 寫出製法方程式 (2) 繪裝置圖 (3) 應用何溫度何液 (4) 普通活潑金屬為何與硝酸作用而無氣放出 (5) 硝酸之物理性質如何

複習題二十九解答

- (1) $CuO + H_2 \rightarrow Cu + H_2O$
- (2) $ZnO + CO \rightarrow Zn + CO_2$
- (3) $Fe_2O_3 + 3CO \rightarrow 2Fe + 3CO_2$
- (4) $K_2Cr_2O_7 + 14HCl \rightarrow$
 $2CrCl_3 + 2KCl + 7H_2O + 3Cl_2$
- (5) $FeCl_3 + H_2S \rightarrow FeCl_2 + HCl + S$
- (6) $2HNO_3 + H_2S \rightarrow 2H_2O + 2NO_2 + S$
- (7) $2KMnO_4 + 8H_2SO_4 + 10FeSO_4 \rightarrow$
 $K_2SO_4 + 2MnSO_4 + 5Fe_2(SO_4)_3 + 8H_2O$
- (8) $Cu + 2H_2SO_4 \rightarrow CuSO_4 + 2H_2O + SO_2$
- (9) $H_2S + H_2SO_4 \rightarrow 2H_2O + SO_2 + S$
- (10) $Cu + 4HNO_3 \rightarrow Cu(NO_3)_2 + 2NO_2 + 2H_2O$
- (11) $C + 4HNO_3 \rightarrow 2H_2O + 4NO_2 + CO_2$
- (12) $3Cu + 8HNO_3 \rightarrow 3Cu(NO_3)_2 + 4H_2O + 2NO$
- (13) $SO_2 + 2HNO_3 \rightarrow H_2SO_4 + 2NO_2$
- (14) $2H_2S + SO_2 \rightarrow 2H_2O + 3S$
- (15) $5H_2SO_3 + 2KMnO_4 \rightarrow$
 $K_2SO_4 + 2MnSO_4 + 2H_2SO_4 + 5H_2O$
- (16) $2FeCl_3 + SnCl_2 \rightarrow 2FeCl_2 + SnCl_4$
- (17) $3H_2S + K_2Cr_2O_7 + 4H_2SO_4 \rightarrow$
 $K_2SO_4 + Cr_2(SO_4)_3 + 7H_2O + 3S$
- (18) $I_2 + 2Na_2S_2O_3 \rightarrow 2NaI + Na_2S_4O_6$
- (19) $2KMnO_4 + 5H_2S + 3H_2SO_4 \rightarrow$
 $K_2SO_4 + 2MnSO_4 + 8H_2O + 5S$
- (20) $5SO_2 + 2KMnO_4 + 2H_2O \rightarrow$
 $K_2SO_4 + 2MnSO_4 + 2H_2SO_4$
- (21) $14HCl + K_2Cr_2O_7 \rightarrow$
 $2KCl + 2CrCl_3 + 7H_2O + 3Cl_2$
- (22) $Cl_2 + 2KOH \rightarrow KCl + KClO + H_2O$
- (23) $3Cl_2 + 6KOH(熱) \rightarrow 5KCl + KClO_3 + 3H_2O$
- (24) $2NO_2 + H_2O \rightarrow HNO_2 + HNO_3$
- (25) $3NO_2 + H_2O(熱) \rightarrow 2HNO_3 + NO$

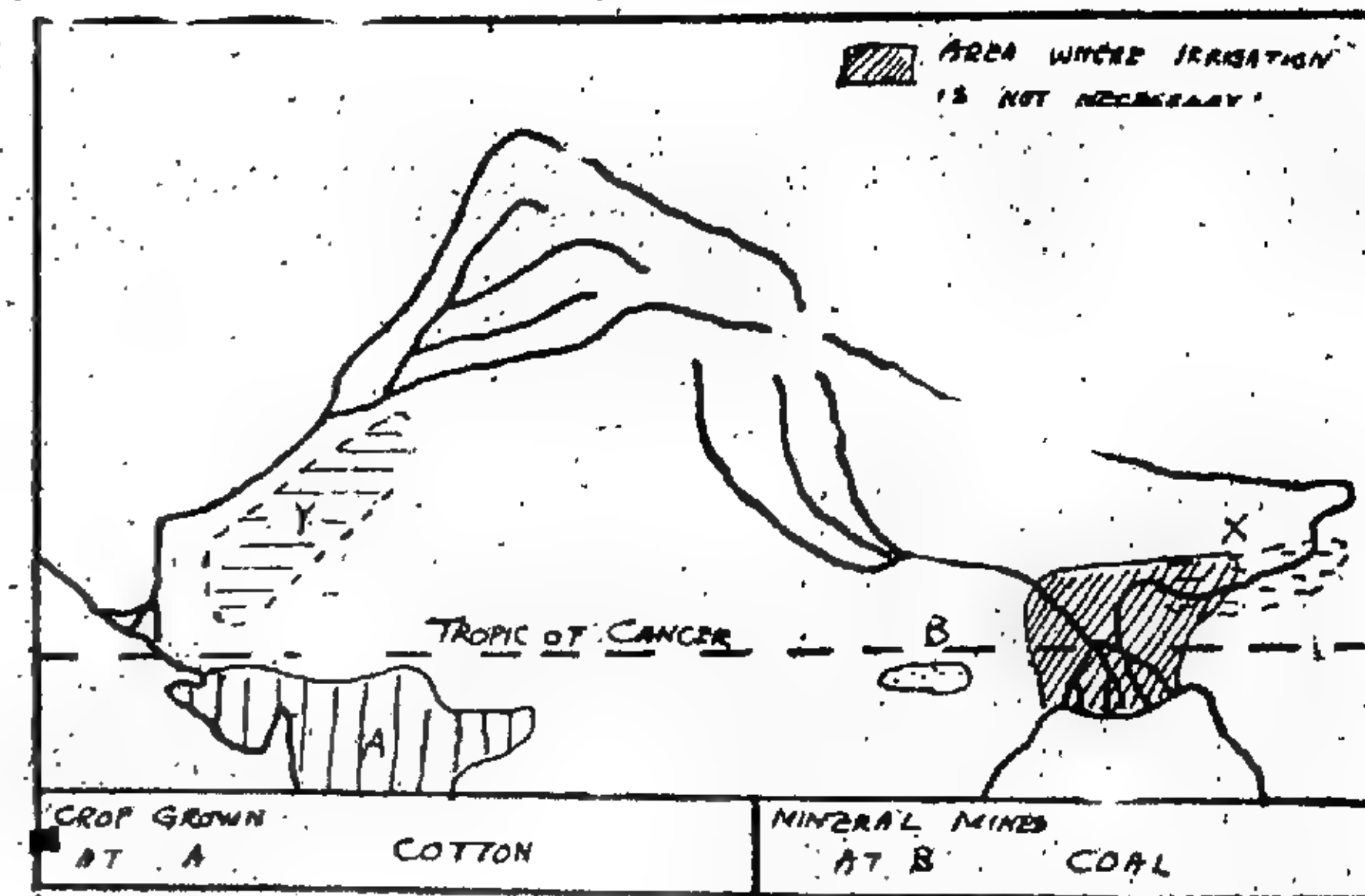
英中會考地理(一)答案(續) · 劉玉領 ·

H.K.C.E.E. (English) 1969

Geography

Suggested Answers (3)

6. (a)



(b) X is part of the Brahmaputra Valley known as the Assam region. Here, the relief is rugged, mountainous, and thickly forested, providing little land for agricultural purpose. It is extremely wet here since the onshore south-west monsoon brings at least 200 inches annually. Its excessive humidity is thus unhealthy for human beings. In addition, the heavy rainfall in the hot season may cause floods in the valleys. Due to the nature of its relief, many areas are inaccessible, so communication on a whole is difficult. That is why it is so sparsely populated.

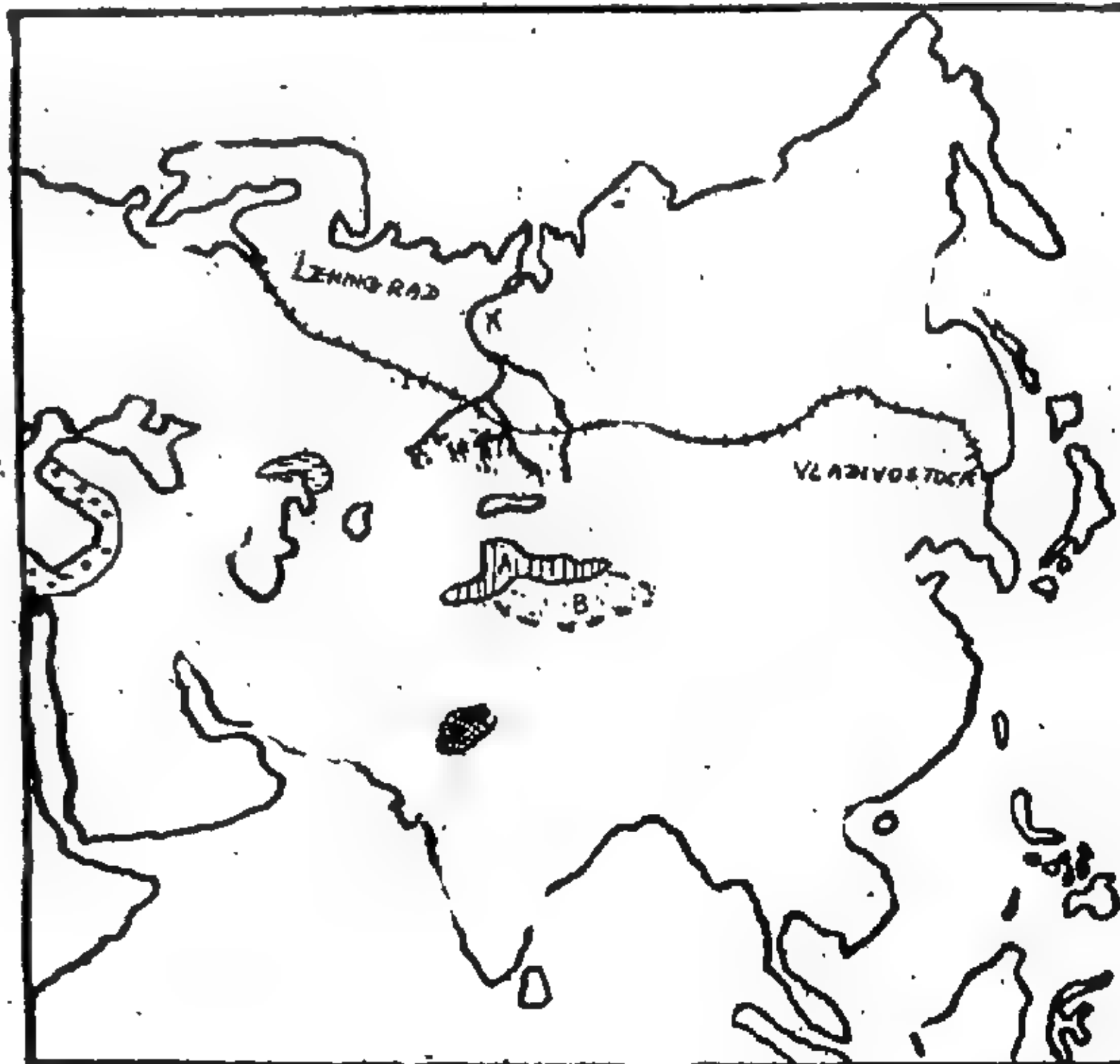
Y is situated in the Thar Desert. Obviously, the density of population is largely affected by its aridity because the rainfall here is less than 10 inches annually. The high temperature throughout the year (about 95°F) is another drawback. Scarcity of rainfall together with intense evaporation make it impossible to grow crops as little water is available for irrigation purpose. Under such adverse conditions the area is undoubtedly sparsely populated.

(c) From the table, we can see that Calcutta has a lower annual range of temperature while Hong Kong has a high annual range, and that Hong Kong has a lower average January temperature than Calcutta. This is because Hong Kong is often affected by cold air coming from North China or Siberia in winter whereas Calcutta is not affected by such cold air as it is sheltered by the high Himalayas which prevents the cold air from penetrating into the sub-continent of India.

With regard to rainfall, Hong Kong has a higher average annual amount. We can also see from the table that Hong Kong receives more rain from November to January. This is because the North-east monsoon may bring rain to Hong Kong after crossing the South China Sea while in Calcutta, the north-easterly winds in winter

are offshore winds, therefore bring no rain. The higher average annual amount in Hong Kong may also be due to the fact that Hong Kong is frequently affected by typhoons which may bring torrential rain.

1. (a)



- A - TIBET PLATEAU
- B - TIBET PLATEAU
- C - TIBET PLATEAU
- D - TIBET PLATEAU
- E - TIBET PLATEAU
- F - TIBET PLATEAU
- G - TIBET PLATEAU
- H - TIBET PLATEAU
- I - TIBET PLATEAU
- J - TIBET PLATEAU
- K - TIBET PLATEAU
- L - TIBET PLATEAU
- M - TIBET PLATEAU
- N - TIBET PLATEAU
- O - TIBET PLATEAU
- P - TIBET PLATEAU
- Q - TIBET PLATEAU
- R - TIBET PLATEAU
- S - TIBET PLATEAU
- T - TIBET PLATEAU
- U - TIBET PLATEAU
- V - TIBET PLATEAU
- W - TIBET PLATEAU
- X - TIBET PLATEAU
- Y - TIBET PLATEAU
- Z - TIBET PLATEAU

(b) River X is a River Ob. The river flows from lower latitude to higher latitude. Its lower course is therefore in the Arctic Ocean.

(未完轉入第六張第三頁)

英中會考數學科答案 (續) 歐陽銘文

H.K.C.E.E. (English) 1969

Algebra

Suggested Answers

Section B

1. (a) The length of the journey is x miles ($x > 1$)

∴ The charges on the journey

$$= 3t + (40)(x-1)$$

$$= 3 \left[t + \frac{40(x-1)}{25} \right]$$

Amount of petrol used for the journey = $\frac{1}{25}x$ gal

$$\therefore \text{The cost on petrol} = \$ (20) \left(\frac{1}{25}x \right) = \$ \frac{40x}{25}$$

Hence, the amount the taxi-driver earns:

$$3 \left[t + \frac{40(x-1)}{25} \right] + \$ \frac{40x}{25} = 3 \left[t + \frac{40(x+1)}{25} \right]$$

(b) Let x be the no. of students

y be the cost of running a summer camp for x students in dollars.

∴ $y = ax + b$; where a, b are constants.

$$\therefore y = 321 \text{ when } x = 50$$

$$\therefore 321 = 50a + b \dots\dots\dots (1)$$

$$\therefore y = 471 \text{ when } x = 75$$

$$\therefore 471 = 75a + b \dots\dots\dots (2)$$

$$\text{Eq. (2)} - \text{Eq. (1)}: 25a = 150 \therefore a = 6$$

Subst. $a = 6$ into Eq. (1):

$$321 = 50 \times 6 + b \therefore b = 21$$

$$\text{Hence } y = 6x + 21$$

$$\text{If } x = 120, \text{ then } y = 6 \times 120 + 21 = 741$$

Ans. The daily cost for 120 students is \$741.

$$2. (a) \therefore 2px + 5x + 6p - 2 = 0$$

$$\therefore (2p+5)x = 2-6p$$

$$x = \frac{2-6p}{5+2p} \dots\dots\dots (1)$$

$$\therefore qx + 3x + 3q - 2 = 0$$

$$\therefore (q+3)x = 2-3q$$

$$x = \frac{2-3q}{3+q} \dots\dots\dots (2)$$

∴ both equations are satisfied by the same value of x .

∴ equating Eq. (1) and Eq. (2):

$$\therefore \frac{2-6p}{5+2p} = \frac{2-3q}{3+q}$$

$$\text{or } (2-6p)(3+q) = (2-3q)(5+2p)$$

$$6-18p+2q-6pq = 10+4p-15q-6pq$$

$$\therefore 4+22p-17q=0$$

$$\text{or } 17q-22p=4$$

$$(b) \therefore ax^2 + bx + c = 0$$

$$\therefore x^2 + \frac{b}{a}x + \frac{c}{a} = 0$$

Since $5 \pm \frac{1}{2}$ are the roots of the equation.

$$\therefore \frac{b}{a} = -(5 + \frac{1}{2}) = -\frac{11}{2}$$

$$\therefore \frac{c}{a} = (5)(\frac{1}{2}) = \frac{5}{2}$$

$$\therefore b : a = (-11) : 2 \text{ and } c : a = 5 : 2$$

$$\therefore a : b : c = 2 : (-11) : 5$$

The smallest possible values for a, b and c are $a = 2, b = -11, c = 5$

$$\text{Check } \therefore 2x^2 - 11x + 5 = (2x-1)(x-5) = 0$$

$$\therefore x = 5 \text{ or } \frac{1}{2}$$

3. (a) Let x be the given positive number.

When 3 is subtracted from x , the result = $x-3$

which is 4 times $\frac{1}{x}$ (i.e. $\frac{4}{x}$)

$$x-3 = \frac{4}{x}$$

$$\therefore x^2 - 3x - 4 = 0$$

$$(x-4)(x+1) = 0$$

$$\therefore x-4=0 \text{ or } x+1=0$$

$$x=4 \text{ or } -1$$

Since the given no. is +ve, the answer $x = -1$ should be rejected.

$$\therefore x = 4$$

Check: When 3 is subtracted from 4, the result is 1.

4 times $\frac{1}{4}$, the result is also 1.

Ans. the required given positive number is 4.

$$(b) \text{ Let } F(x) \equiv 2x^3 - 15x^2 + 34x + k$$

∴ $F(x)$ is divisible by $x-2$

$$\therefore F(2) = 2(2)^3 - 15(2)^2 + 34(2) + k = 0$$

$$k = -24$$

$$\text{Hence } F(x) \equiv 2x^3 - 15x^2 + 34x - 24$$

When $F(x)$ is divided by $x-4$,

the remainder = $F(4)$

$$= 2(4)^3 - 15(4)^2 + 34(4) - 24$$

$$= 128 - 240 + 136 - 24$$

$$= 264 - 264$$

$$= 0$$

$$\therefore x-4 \text{ is a factor of } F(x). \text{ by Remainder theorem}$$

$$F(x) \equiv 2x^3 - 15x^2 + 34x - 24$$

$$= (x-2)(x-4)(2x-3)$$

$$A. \therefore \text{Sum of } x \text{ and twice } y = x + 2y = 5k$$

$$\therefore x + 2y = 5k \dots\dots\dots (1)$$

Sum of sq. of y and the product of x and y is

$$y^2 + xy = 4k^2$$

$$\therefore y^2 + xy = 4k^2 \dots\dots\dots (2)$$

$$(1) \text{ from Eq. (1)}: x = 5k - 2y \dots\dots\dots (3)$$

Subst. Eq. (3) into Eq. (2):

$$y^2 + y(5k-2y) = 4k^2$$

$$\therefore y^2 - 5ky + 4k^2 = 0$$

$$(y-k)(y-4k) = 0$$

$$\therefore y-k=0 \text{ or } y-4k=0$$

$$\therefore y=k \text{ or } 4k$$

$$\text{When } y=k, \text{ by Eq. (3), } x = 5k - 2k = 3k$$

$$\text{When } y=4k, \text{ by Eq. (3), } x = 5k - 2(4k) = -3k$$

$$\text{Ans. } \begin{cases} x=3k & \text{or} & x=-3k \\ y=k & & y=4k \end{cases}$$

(ii) If x, y, k are all positive.

$$\text{Then } x = 3k, y = k$$

$$\therefore x-y = 4$$

$$\therefore 3k-k=4$$

$$k=2$$

5. (a) This problem is equivalent to the compound interest relation

$$A = P(1+R)^n$$

When A = the height after the n th rebound,

P = the original height

$R\%$ = the rate ($\frac{3}{5}$)

$$\text{Now } A = 16.2 \text{ (ft.) when } n = 4$$

Let h (ft) be the height of the tower.

$$\therefore 16.2 = h(1 + \frac{3}{5})^4$$

$$h(\frac{8}{5})^4 = 16.2$$

$$h = \frac{16.2 \times 5^4}{8^4} \approx \frac{632.8 \text{ (ft.)}}{2^4} \text{ (corr. to 4 fig.)}$$

The height of the tower is 632.8 ft.

(b) The man starts with a salary of \$450 per month and is promised an increased of \$20 per month (at the end of each year)

$$\therefore \text{his salary in the 1st year} = \$450 \times 12 = \$5400$$

$$\text{his salary in the 2nd year} = \$ (5400 + 20 \times 12)$$

$$= \$ (5400 + 240)$$

$$= \$5640$$

$$\text{his salary in the 3rd year} = \$ (5400 + 240 \times 2)$$

$$= \$ (5400 + 480)$$

$$= \$5880$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

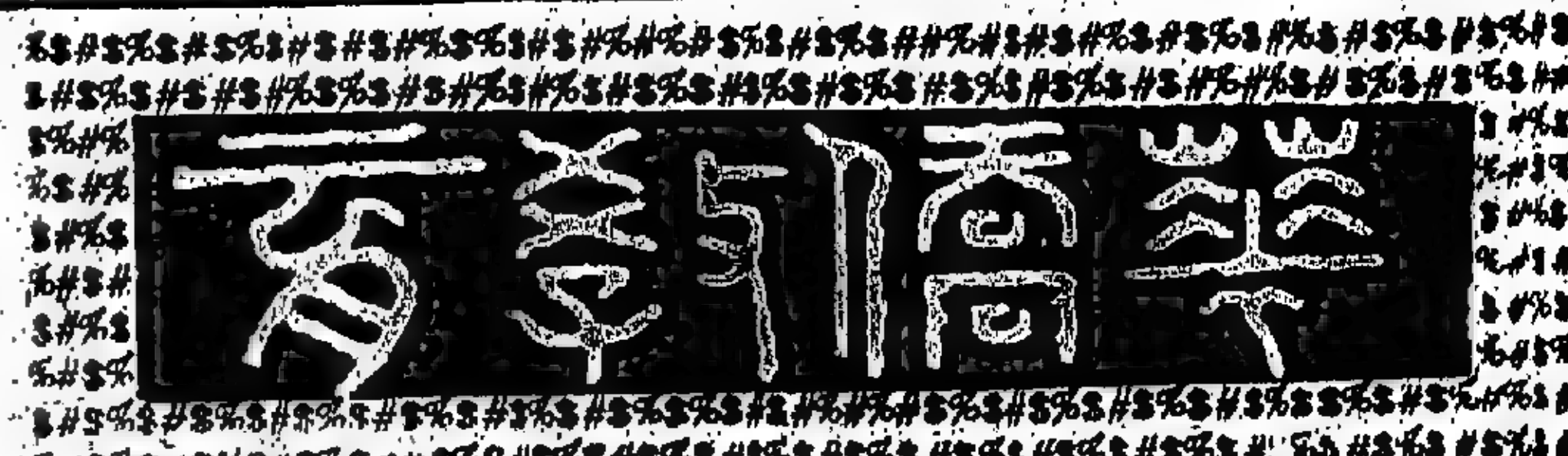
$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$

$$\vdots$$



英中會考中史科答案

呂恩齊、孔頤 (續)

丁、社會不安：民生困頓，苛捐賦稅，勞役不均，富商巨賈，操縱物價，壟斷土地，以至社會不安，盜賊蜂起。

戊、財政困難：宋室南渡時，處於內憂外患，國帑民窮之情況下，國法圖窮而後有求於人也。

己、政治腐敗：宋代之政風，因循保守，已腐敗，故守舊大臣以爲新法之施行，變更祖宗之法度，因而竭力反對。

庚、新政阻礙：王安石設法之新法，用意本善，然以急於求功，推行過速，又不得其人，以致利民之政，反成擾民，尤以青苗、市易、均輸、保馬諸法，最成禍端攻擊之口實。

辛、任用罪人：王安石不聽賢而用小人，偏信呂惠卿，排斥反對者，以致新法推行，而王安石又受小人包圍，亦爲新法攻擊之口實。

壬、外患大興：王安石以新法久未有效，欲藉成功以振奮人心，惟是對吐蕃、西夏用兵，均告失敗，而遼兵又乘機擄掠於東北，失地數百里，而時值連年苦旱，災禍遍地，實爲借端而力加攻擊，以爲新法之過，致使王安石自動下野。(未完)

(接第六張第二頁)

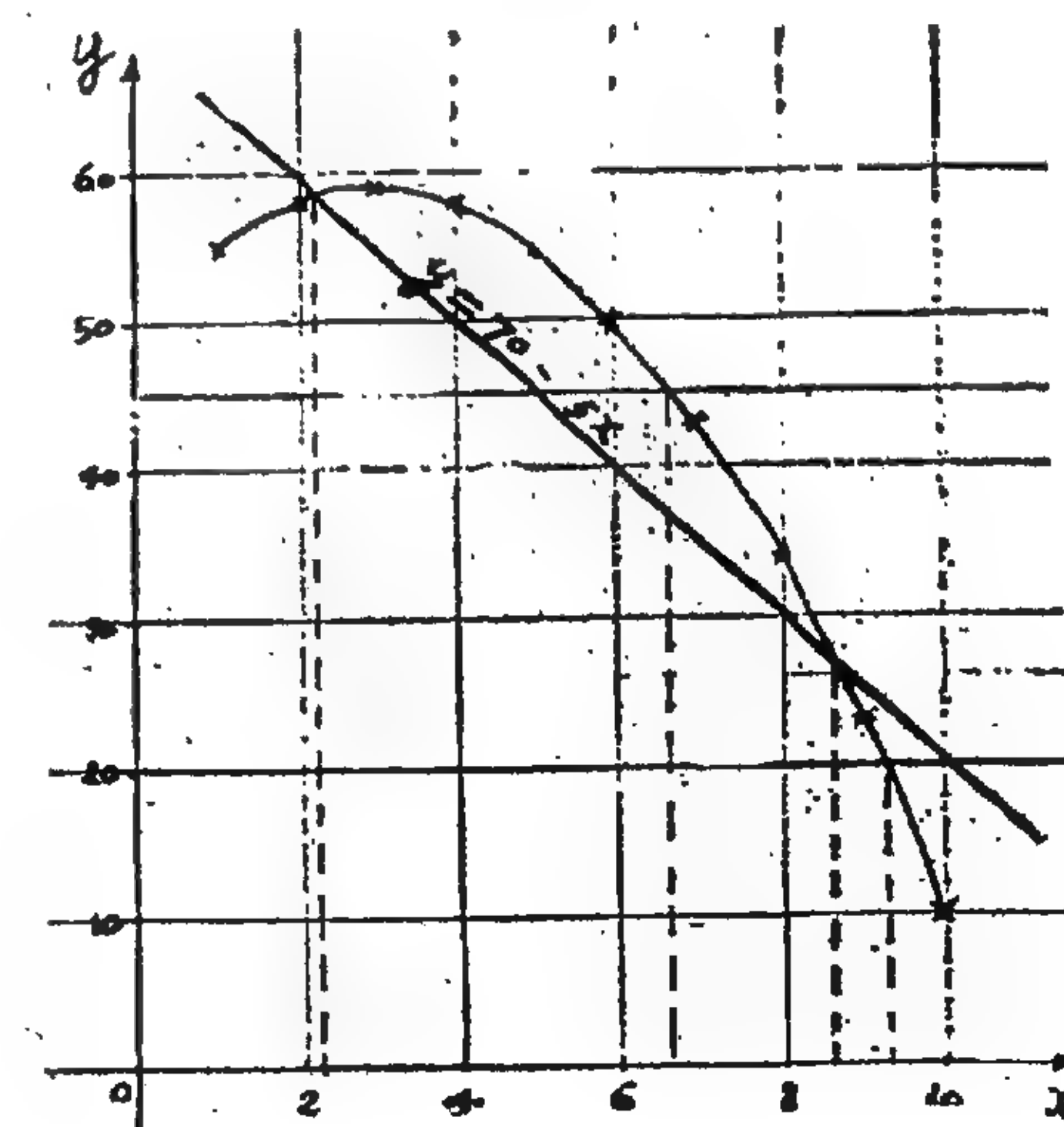
英中會考地理(一)答案 (續) 劉玉領

which is seldom used for communication. In winter the river is frozen. In summer, ice in its upper course thaws first while the lower course is still frozen. Water which flows down finds no outlet, and therefore flooding frequently occurs. In addition, the area is not suitable for farming because of its poor soil and its cold winter and there is only scanty population here. Thus there is a neither a large demand for communication nor important products which need to be transported to other places. Therefore the river has little value as a communication means.

(c) South-West Asia is a dry area where the land is not productive agriculturally. Previously people who lived there were mainly nomads moving from place to place or else small patches of population were found in places where conditions were more favourable for growing crops. Now, after oil has been discovered, it can be sold to foreign countries and the money thus obtained is used to develop the country in projects such as building roads, railways, and airport to improve its communication, or to build dams for irrigation purpose so as to improve the productivity of the land, or to establish more public facilities such as schools, hospitals. Through these measures, the livelihood of the people there may be improved to a certain extent.

| | | |
|--------------------------------|---|-------------------|
| 1st year's salary | = | \$5400 |
| 2nd " | = | 5400 + 240 = 5640 |
| 3rd " | = | 5640 + 240 = 5880 |
| 4th " | = | 5880 + 240 = 6120 |
| 5th " | = | 6120 + 240 = 6360 |
| 6th " | = | 6360 + 240 = 6600 |
| Total amount earned in 6 years | = | \$36000 |

| | | | | | | | | | | |
|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| x | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| y | 55 | 58 | 59 | 58 | 55 | 50 | 43 | 34 | 23 | 10 |



The curve is drawn in the attached figure.

(i) For $20 \leq y \leq 45$, from the graph, we find

$$9.4 \geq x \geq 6.7$$

(ii) If $y = 70 - 5x$ is drawn, a st. line should be added.

| | | | |
|-------------|----|----|----|
| x | 2 | 4 | 6 |
| y = 70 - 5x | 60 | 50 | 40 |

From the graphs, the possible values for x are 2.3, 8.7 approximately.



第二屆器械體操首屆彈床比賽盛況

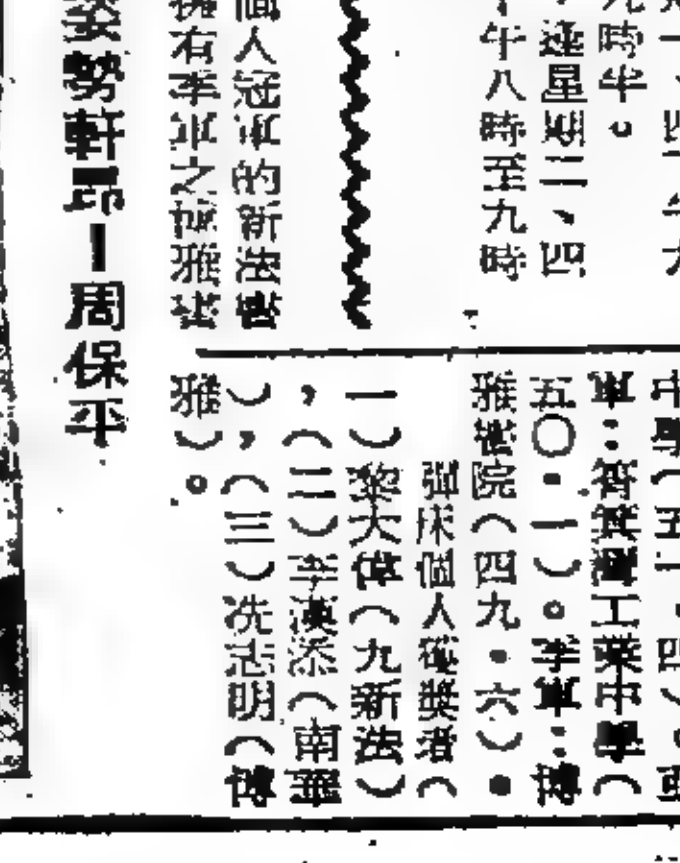
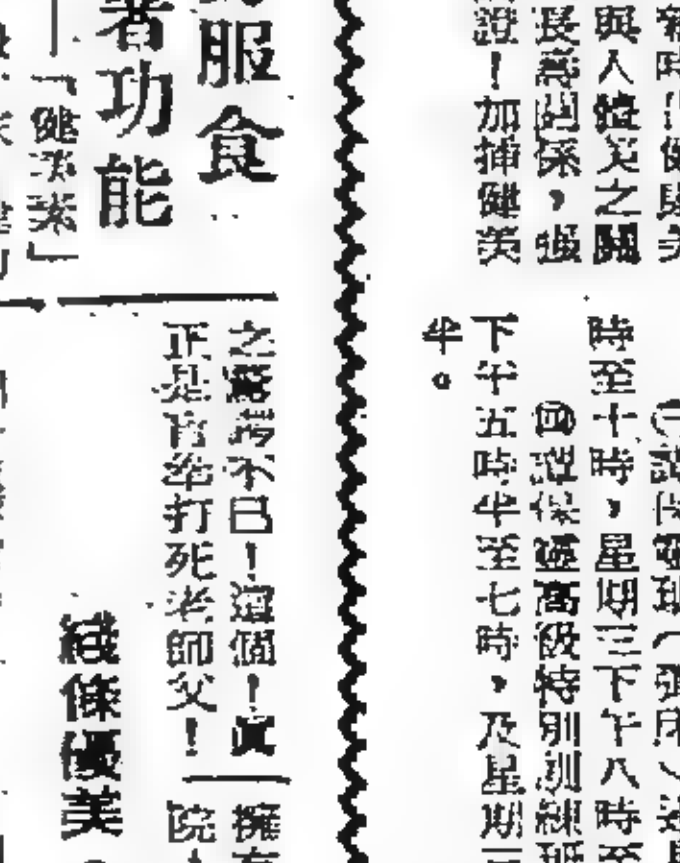
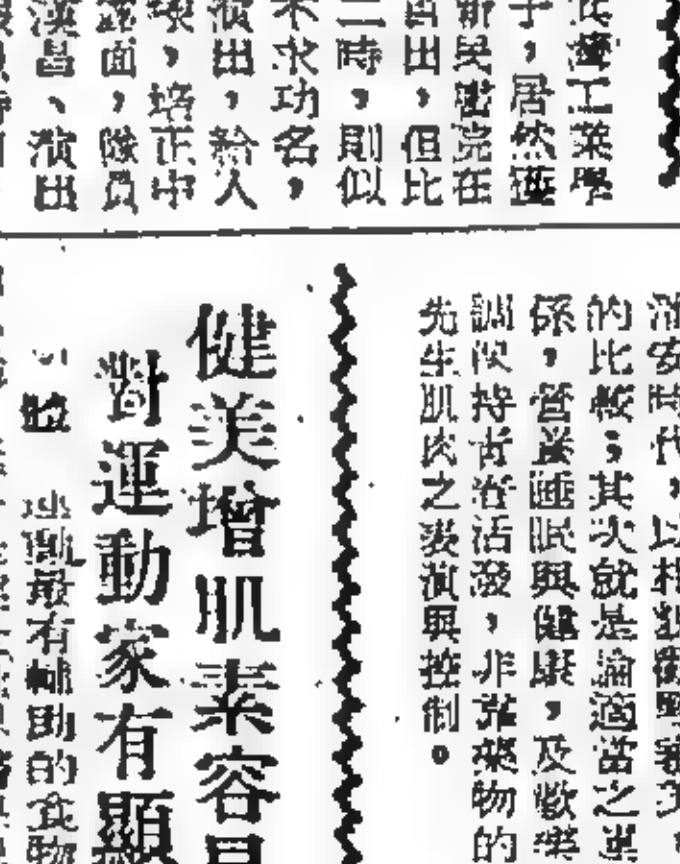
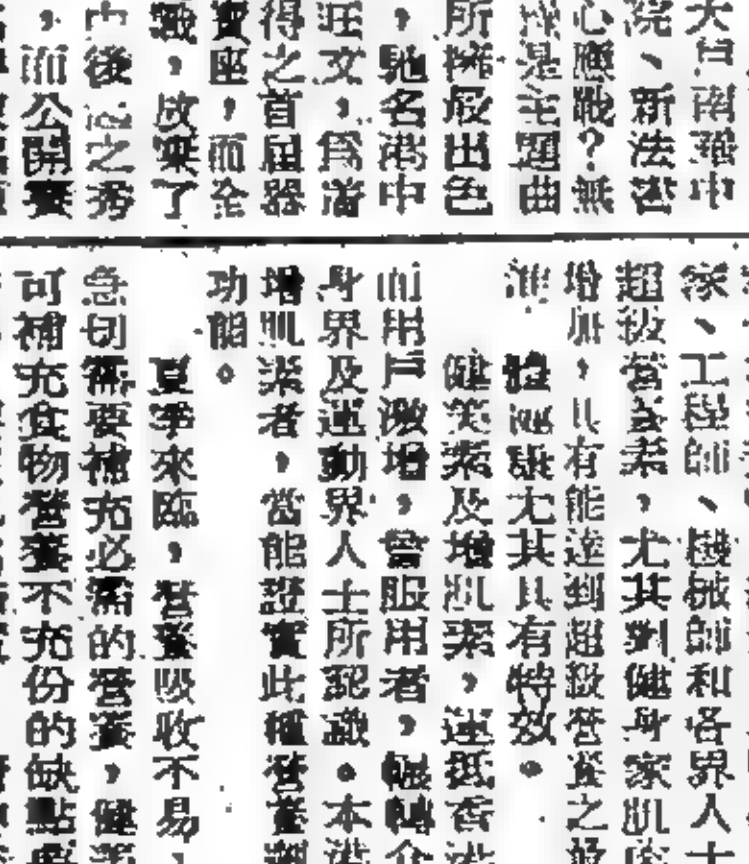
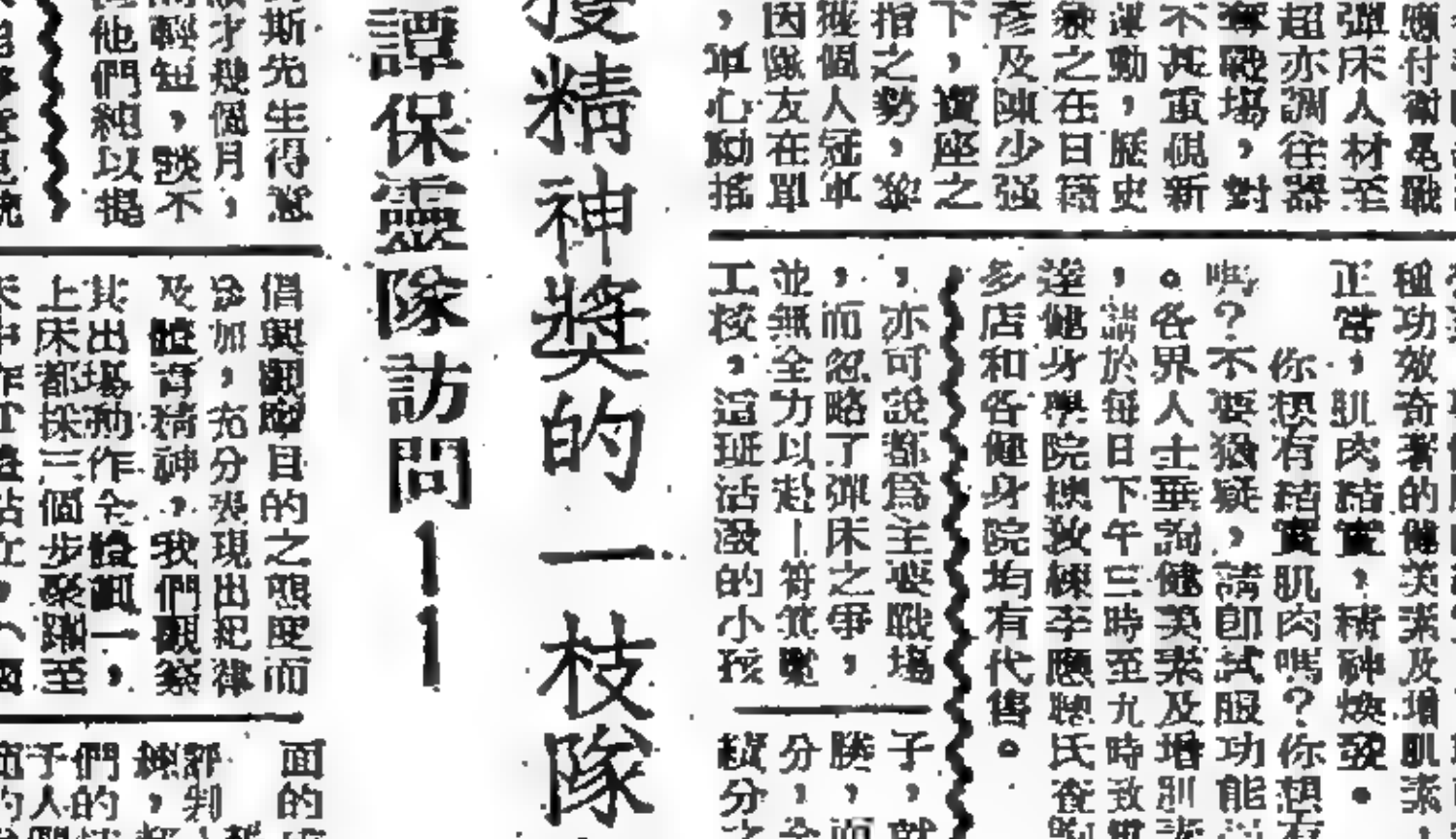
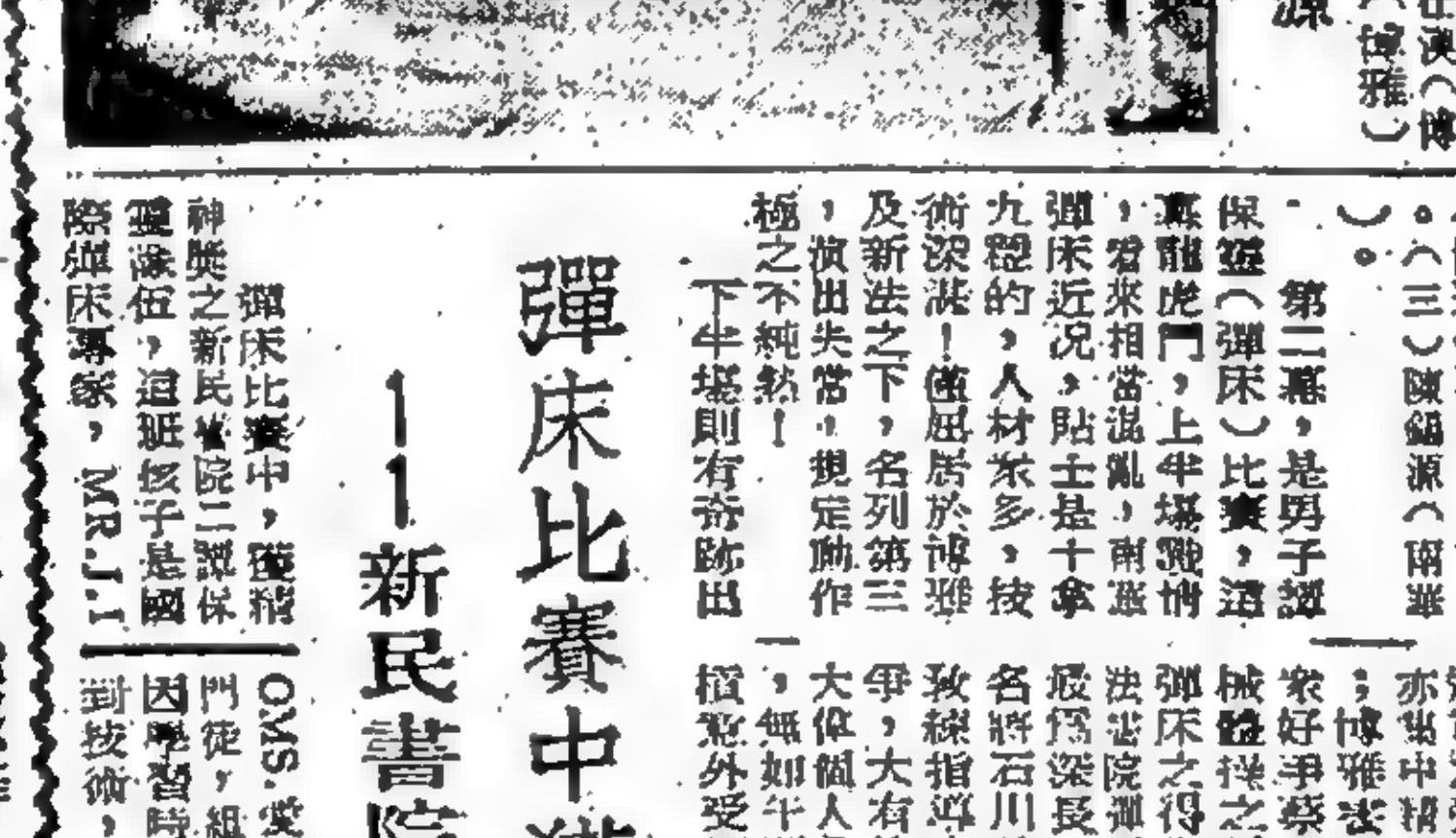
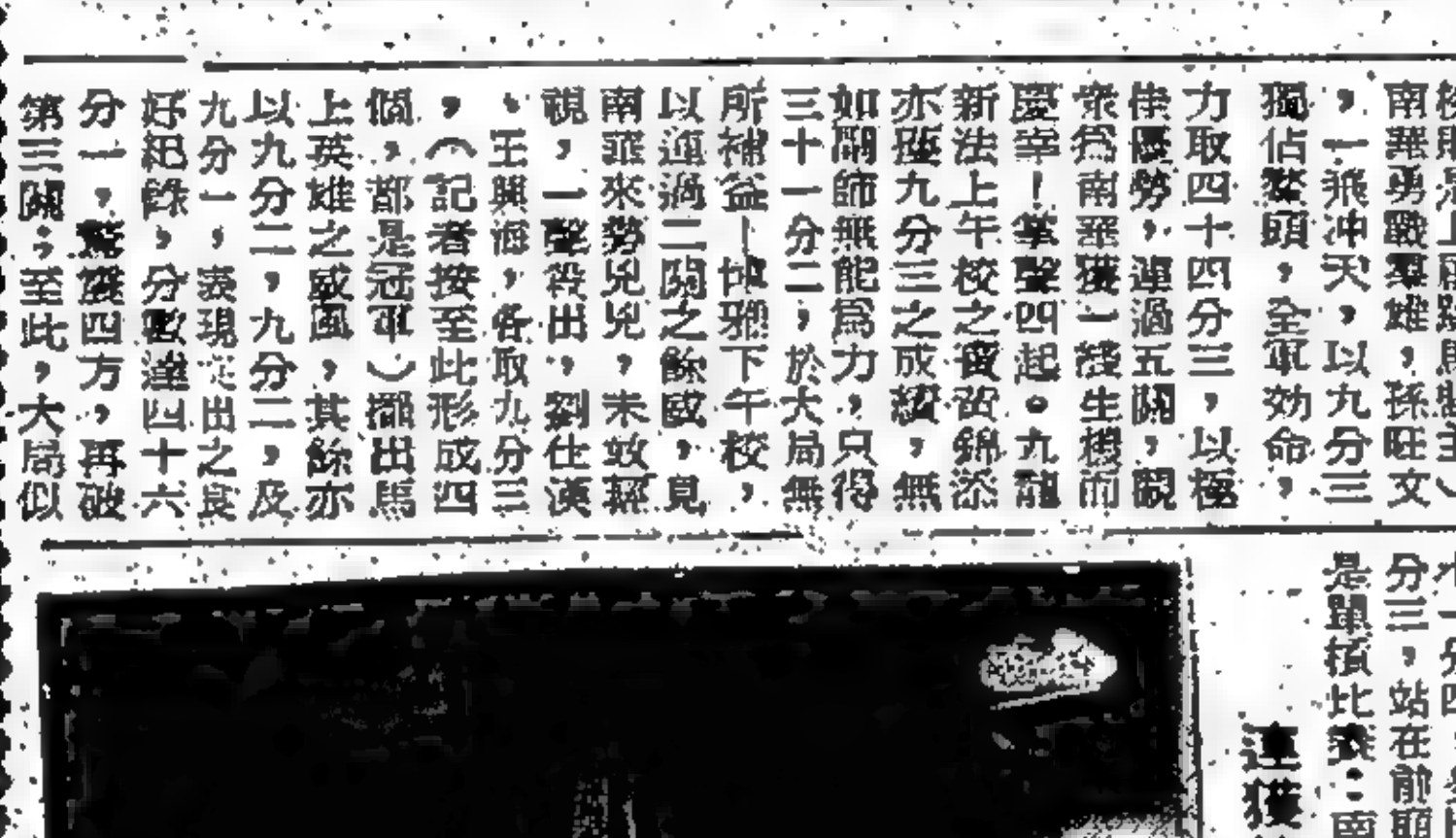
博雅書院榮獲器械體操男女組雙料冠軍 南華中學榮登首屆彈床保靈男女組雙寶座

【本報訊】由博雅書院主辦，南華中學協辦之「第二屆器械體操首屆彈床比賽」，於昨日（廿四日）在博雅書院體育館舉行。是次比賽，博雅書院榮獲器械體操男女組雙料冠軍，南華中學則榮登首屆彈床保靈男女組雙寶座。

是次比賽，博雅書院派出男女兩隊，分別在器械體操及彈床比賽中奪冠。南華中學則在彈床比賽中，分別榮獲男女組冠軍。

博雅書院器械體操隊在決賽中，以優異表現奪得冠軍。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

南華中學彈床隊在決賽中，以精湛的技術奪得冠軍。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。



第二屆器械體操首屆彈床比賽成績表

| 組別 | 項目 | 第一名 | 第二名 | 第三名 |
|-----|------|------|------|-----|
| 男子組 | 彈床 | 南華中學 | 博雅書院 | ... |
| | 器械體操 | 博雅書院 | 南華中學 | ... |
| 女子組 | 彈床 | 南華中學 | 博雅書院 | ... |
| | 器械體操 | 博雅書院 | 南華中學 | ... |

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

| 組別 | 項目 | 獲獎隊伍 |
|-----|------|------|
| 男子組 | 彈床 | 南華中學 |
| | 器械體操 | 博雅書院 |
| 女子組 | 彈床 | 南華中學 |
| | 器械體操 | 博雅書院 |

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

| 組別 | 項目 | 獲獎隊伍 |
|-----|------|------|
| 男子組 | 彈床 | 南華中學 |
| | 器械體操 | 博雅書院 |
| 女子組 | 彈床 | 南華中學 |
| | 器械體操 | 博雅書院 |

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

| 組別 | 項目 | 獲獎隊伍 |
|-----|------|------|
| 男子組 | 彈床 | 南華中學 |
| | 器械體操 | 博雅書院 |
| 女子組 | 彈床 | 南華中學 |
| | 器械體操 | 博雅書院 |

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

| 組別 | 項目 | 獲獎隊伍 |
|-----|------|------|
| 男子組 | 彈床 | 南華中學 |
| | 器械體操 | 博雅書院 |
| 女子組 | 彈床 | 南華中學 |
| | 器械體操 | 博雅書院 |

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

新加坡擂台比武賽後評

【本報訊】由新加坡體育委員會主辦之「新加坡擂台比武賽」，於昨日（廿四日）在博雅書院體育館舉行。是次比賽，博雅書院榮獲器械體操男女組雙料冠軍，南華中學則榮登首屆彈床保靈男女組雙寶座。

是次比賽，博雅書院派出男女兩隊，分別在器械體操及彈床比賽中奪冠。南華中學則在彈床比賽中，分別榮獲男女組冠軍。

博雅書院器械體操隊在決賽中，以優異表現奪得冠軍。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

南華中學彈床隊在決賽中，以精湛的技術奪得冠軍。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

明愛中心健美班教練

【本報訊】由明愛中心主辦之「健美班」，將於下週一（廿六日）開始上課。該班由資深健美教練任教，內容包括體操、力量訓練及營養學等。

是次健美班，旨在幫助學員塑造完美體魄，提高身體素質。該班將由資深健美教練任教，內容包括體操、力量訓練及營養學等。

健美班將於下週一（廿六日）開始上課。該班由資深健美教練任教，內容包括體操、力量訓練及營養學等。

聖雅麗麗社區舉行健身示範

【本報訊】由聖雅麗麗社區主辦之「健身示範」，將於下週一（廿六日）在該社區舉行。是次示範，將由資深健身教練任教，內容包括體操、力量訓練及營養學等。

是次健身示範，旨在幫助社區居民塑造完美體魄，提高身體素質。該示範將由資深健身教練任教，內容包括體操、力量訓練及營養學等。

健身示範將於下週一（廿六日）在該社區舉行。是次示範，將由資深健身教練任教，內容包括體操、力量訓練及營養學等。

彈床比賽中獲精神獎的一枝隊伍

在彈床比賽中，南華中學的隊伍表現出色，獲得了評審團的一致好評。該隊在比賽中，展現了高难度的動作，獲得評審團的一致好評。

華僑日報 小廣告

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

本報小廣告，內容豐富，種類繁多，如：尋人啟事、遺失聲明、招租啟事、求職啟事等。每日刊出，方便讀者。每行每日收費一元，長期刊出者另有優惠。

美國大拿移民就業 專業人士 歡迎諮詢

西人船務公司 船務代理 貨運服務

美國股票 投資機會 專業分析

機器管理員 聘請啟事 待遇優厚

女校教員 聘請啟事 待遇優厚

會計師 聘請啟事 待遇優厚

生習練男 聘請啟事 待遇優厚

香港鋼琴學院 教授鋼琴 招生啟事

世界語文商科學校 教授世界語 招生啟事

電腦訓練班 教授電腦操作 招生啟事

英文文法 教授英文文法 招生啟事

求精數專 教授數學 招生啟事

精雅裁剪 教授裁縫 招生啟事

IBM電腦班 教授IBM電腦操作 招生啟事

香港商科語言書院 教授商業語言 招生啟事

英文文法 教授英文文法 招生啟事

求精數專 教授數學 招生啟事

精雅裁剪 教授裁縫 招生啟事

IBM電腦班 教授IBM電腦操作 招生啟事

精雅裁剪 教授裁縫 招生啟事

IBM電腦班 教授IBM電腦操作 招生啟事

集唱小年錦

「那末，這什麼呢？」王生問。
「我這兒有一本小年錦，你聽聽。」
「小年錦？是什麼？」
「就是過年時唱的曲子。」
「過年？過年？過年？」
「就是過年。」
「過年？過年？過年？」
「就是過年。」

銀面

子楚：圖
值：圖
文：圖

「那末，這什麼呢？」王生問。
「我這兒有一本小年錦，你聽聽。」
「小年錦？是什麼？」
「就是過年時唱的曲子。」
「過年？過年？過年？」
「就是過年。」
「過年？過年？過年？」
「就是過年。」

君子不忘本

「君子不忘本，小人忘其初。」
「君子不忘本，小人忘其初。」
「君子不忘本，小人忘其初。」
「君子不忘本，小人忘其初。」

開邪惡

「開邪惡，開邪惡。」
「開邪惡，開邪惡。」
「開邪惡，開邪惡。」
「開邪惡，開邪惡。」

「開邪惡，開邪惡。」
「開邪惡，開邪惡。」
「開邪惡，開邪惡。」
「開邪惡，開邪惡。」

從「少奶奶的扇子」談起

「從「少奶奶的扇子」談起。」
「從「少奶奶的扇子」談起。」
「從「少奶奶的扇子」談起。」
「從「少奶奶的扇子」談起。」

玉碧門

「玉碧門，玉碧門。」
「玉碧門，玉碧門。」
「玉碧門，玉碧門。」
「玉碧門，玉碧門。」

「玉碧門，玉碧門。」
「玉碧門，玉碧門。」
「玉碧門，玉碧門。」
「玉碧門，玉碧門。」

聖潔可愛的睡蓮

「聖潔可愛的睡蓮。」
「聖潔可愛的睡蓮。」
「聖潔可愛的睡蓮。」
「聖潔可愛的睡蓮。」

杏紅牆

「杏紅牆，杏紅牆。」
「杏紅牆，杏紅牆。」
「杏紅牆，杏紅牆。」
「杏紅牆，杏紅牆。」

「杏紅牆，杏紅牆。」
「杏紅牆，杏紅牆。」
「杏紅牆，杏紅牆。」
「杏紅牆，杏紅牆。」

雲風海

「雲風海，雲風海。」
「雲風海，雲風海。」
「雲風海，雲風海。」
「雲風海，雲風海。」

村中人

「村中人，村中人。」
「村中人，村中人。」
「村中人，村中人。」
「村中人，村中人。」

「村中人，村中人。」
「村中人，村中人。」
「村中人，村中人。」
「村中人，村中人。」

血金雞

「血金雞，血金雞。」
「血金雞，血金雞。」
「血金雞，血金雞。」
「血金雞，血金雞。」

神州

「神州，神州。」
「神州，神州。」
「神州，神州。」
「神州，神州。」

「神州，神州。」
「神州，神州。」
「神州，神州。」
「神州，神州。」

